Šis dokuments ir izveidots vienīgi dokumentācijas nolūkos, un iestādes neuzņemas nekādu atbildību par tā saturu

►**B**

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1043/2005

(2005. gada 30. jūnijs),

ar ko īsteno Padomes Regulu (EK) Nr. 3448/93 attiecībā uz eksporta kompensāciju piešķiršanas sistēmu noteiktiem lauksaimniecības produktiem, kurus eksportē tādu preču veidā, kas nav ietvertas Līguma I Pielikumā, un šadu kompensāciju apjomu noteikšanas kritērijus

(OV L 172, 5.7.2005, lpp. 24)

Grozīta ar:

		Oficiālais Vēstnesis		
		Nr.	Lappuse	Datums
►**M1**	Komisijas Regula (EK) Nr. 322/2006 (2006. gada 23. februāris)	L 54	3	24.2.2006
►**M2**	Komisijas Regula (EK) Nr. 544/2006 (2006. gada 31. marts)	L 94	24	1.4.2006
►**M3**	Komisijas Regula (EK) Nr. 1580/2006 (2006. gada 20. oktobris)	L 291	8	21.10.2006
►**M4**	Komisijas Regula (EK) Nr. 1713/2006 (2006. gada 20. novembris)	L 321	11	21.11.2006
►**M5**	Komisijas Regula (EK) Nr. 1792/2006 (2006. gada 23. oktobris)	L 362	1	20.12.2006

▼B

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1043/2005

(2005. gada 30. jūnijs),

ar ko īsteno Padomes Regulu (EK) Nr. 3448/93 attiecībā uz eksporta kompensāciju piešķiršanas sistēmu noteiktiem lauksaimniecības produktiem, kurus eksportē tādu preču veidā, kas nav ietvertas Līguma I Pielikumā, un šadu kompensāciju apjomu noteikšanas kritērijus

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1993. gada 6. decembra Regulu (EK) Nr. 3448/93, ar ko nosaka tirdzniecības režīmu, kas piemērojams dažām lauksaimniecības produktu pārstrādē iegūtām precēm ([1]), un jo īpaši tās 8. panta 3. punkta pirmo daļu,

tā kā:

(1) Komisijas 1992. gada 15. decembra Regula (EEK) Nr. 3615/92 par tā lauksaimniecības produktu daudzuma noteikšanu, kas būtu jāņem vērā aprēķinot kompensāciju, kas maksājama gadījumā, ja eksportē Padomes Regulā (EEK) Nr. 3035/80 minētās preces ([2]), Komisijas 1993. gada 25. novembra Regula (EK) Nr. 3223/93 par statistikas datiem attiecībā uz eksporta kompensācijas maksājumiem par noteiktiem lauksaimniecības produktiem, kas eksportēti kā preces, kuras ietvertas Padomes Regulā (EEK) Nr. 3035/80 ([3]), kā arī Komisijas 2000. gada 13. jūlija Regulā (EK) Nr. 1520/2000, kas nosaka kopīgus sīkus noteikumus eksporta kompensāciju piešķiršanas sistēmas piemērošanai noteiktiem lauksaimniecības produktiem, ko eksportē tādu preču veidā, kuras neaptver Līguma I Pielikums, kā arī šo kompensāciju apjoma noteikšanas kritērijus ([4]), visas attiecas uz noteiktu lauksaimniecības produktu eksportu tādu preču veidā, kuras nav ietvertas Līguma I Pielikumā. Vairākums šo regulu ir būtiski grozītas vairākas reizes. Ir jāgroza visas tās regulas, un skaidrības, vienkāršības un administratīvās efektivitātes labad tās jāaizstāj ar vienu regulu.

(2) Padomes Regula (EEK) Nr. 2771/75 ([5]) un (EK) Nr. 1255/1999 ([6]), Nr. 1260/2001 ([7]), Nr. 1784/2003 ([8]) un Nr. 1785/2003 ([9]) par olu, piena un piena produktu, cukura, labības un rīsa tirgus kopīgu organizāciju paredz, ka, ciktāl tas nepieciešams, lai varētu eksportēt minētos lauksaimniecības produktus noteiktu Līguma I Pielikumā neuzskaitītu pārstrādātu preču veidā atbilstīgi kursiem vai šo produktu cenām pasaules tirgū, starpību starp šiem kursiem vai cenām un cenām Kopienā var segt ar eksporta kompensāciju. Kompensāciju piešķiršanu par visiem lauksaimniecības produktiem, kuri tiek eksportēti tādu preču veidā, kas nav noteiktas

([1]) OV L 318, 20.12.1993., 18. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 2580/2000 (OV L 298, 25.11.2000., 5. lpp.).
([2]) OV L 367, 16.12.1992., 10. lpp.
([3]) OV L 292, 26.11.1993., 10. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1762/2002 (OV L 265, 3.10.2002., 13. lpp.).
([4]) OV L 177, 15.7.2000., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 886/2004 (OV L 168, 1.5.2004., 14. lpp.).
([5]) OV L 282, 1.11.1975., 49. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 1. lpp.).
([6]) OV L 160, 26.6.1999., 48. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 186/2004 (OV L 29, 3.2.2004., 6. lpp.).
([7]) OV L 178, 30.6.2001., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 39/2004 (OV L 6, 10.1.2004., 16. lpp.).
([8]) OV L 270, 21.10.2003., 78. lpp.
([9]) OV L 270, 21.10.2003., 96. lpp.

▼B

Līguma I Pielikumā, būtu jāveic saskaņā ar kopīgiem noteikumiem.

(3) Eksporta kompensācijas jāizmaksā par precēm, kuras iegūtas tieši no pamatproduktiem, no produktiem, kas iegūti, pārstrādājot pamatproduktus, un no produktiem, kas asimilēti jebkurā no šīm kategorijām. Būtu jānosaka metode, kādā noteikt eksporta kompensācijas apmēru katrā no šiem gadījumiem.

(4) Lai kopīgajā tirgu organizācijā nodrošinātu regulu par eksporta kompensāciju piešķiršanu pareizu piemērošanu, šādas kompensācijas nav piešķiramas par precēm, kas ievestas no trešām valstīm un izmantotas tādu preču ražošanai, kuras tiek eksportētas pēc tam, kad tās bijušas brīvā apgrozībā Kopienā.

(5) Komisijas Regula (EK) Nr. 800/1999 ([1]) paredz kopīgus noteikumus eksporta kompensāciju sistēmas piemērošanai lauksaimniecības produktiem. Tomēr veids, kādā šie noteikumi tiek piemēroti precēm, kuras nav ietvertas Līguma I Pielikumā, ir jāprecizē.

(6) Kopienas uzņemto starptautisko saistību respektēšana ietver to, ka kompensācijas, kas piešķirtas par tādu lauksaimniecības produktu eksportu, kuri iekļauti precēs, kas nav noteiktas Līguma I Pielikumā, nevar pārsniegt kompensācijas, kādas tiktu izmaksātas par šiem produktiem, kad tos eksportē nemainītā veidā. Tas jāņem vērā, nosakot kompensācijas likmes un izstrādājot noteikumus par produktu pielīdzināšanu.

(7) Komisijas 1993. gada 15. oktobra Regulā (EEK) Nr. 2825/93, ar ko nosaka noteiktus sīki izstrādātus noteikumus par to, kā piemērot Padomes Regulu (EEK) Nr. 1766/92 attiecībā uz koriģēto kompensāciju noteikšanu un piešķiršanu par labību, ko eksportē noteiktu alkoholisko dzērienu veidā ([2]), noteikts, ka eksporta kompensācijas likme ir likme, kas piemērojama dienā, kad labība tiek nodota kontrolei alkoholisko dzērienu ražošanai. Tādēļ alkoholisko dzērienu ražošanai muitas kontrolē nodotā labība, kas minēta Regulas (EEK) Nr. 2825/93 2. pantā, uzskatāma par līdzvērtīgu eksportam eksporta kompensācijas piešķiršanas nolūkā.

(8) Alkoholiskie dzērieni uzskatāmi kā mazāk jutīgi attiecībā uz to ražošanā izmantoto lauksaimniecības produktu cenām. Tomēr Apvienotās Karalistes, Īrijas un Dānijas Pievienošanās akta 19. protokolā noteikts, ka ir jānolemj par nepieciešamajiem pasākumiem, lai atvieglotu Kopienas labības izmantošanu no labības iegūto alkoholisko dzērienu ražošanai.

(9) Kartupeļu cieti eksporta kompensāciju noteikšanas nolūkos pielīdzina kukurūzas cietei. Jābūt tomēr iespējai noteikt īpašu kompensācijas likmi kartupeļu cietei tādās tirgus situācijās, kur tās cena ir ievērojami zemāka par kukurūzas cietes cenu.

(10) Lai pretendētu uz kompensāciju, izmantotie lauksaimniecības produkti un jo īpaši preces, kas izgatavotas no šādiem produktiem, ir jāeksportē. Jebkāda atkāpe no šī noteikuma jāinterpretē ierobežojoši. Taču preču izgatavošanas procesā ražotāji var ciest zudumus izejmateriālos, par kuriem tomēr ir samaksāta Kopienas cena, kamēr zudumi, ko cieš ražotāji izveidoti ārpus Kopienas, aprobežojas ar pasaules tirgus cenām. Turklāt noteiktu preču izgatavošanas procesā tiek iegūti blakusprodukti, kas vērtības ziņā ievērojami atšķiras no galvenajiem produktiem; dažos gadījumos šos blakusproduktus var izmantot vienīgi par dzīvnieku barību. Tāpēc ir jāparedz kopīgi noteikumi par daudzuma koncepcijas

([1]) OV L 102, 17.4.1999., 11. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 671/2004 (OV L 105, 14.4.2004., 5. lpp.).

([2]) OV L 258, 16.10.1993., 6. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1633/2000 (OV L 187, 26.7.2000., 29. lpp.).

▼B

noteikšanu produktiem, kas faktiski izmantoti eksportēto preču izgatavošanas procesā.

(11) Daudzas preces, kuras uzņēmums ražo atbilstīgi skaidri noteiktiem tehniskiem nosacījumiem un kurām ir pastāvīgas īpašības un kvalitāte, tiek eksportētas regulāri. Lai atvieglotu eksporta formalitātes, būtu jāpieņem vienkāršota procedūra attiecībā uz šādām precēm, ja ražotājs dara zināmu kompetentajām varas iestādēm tādu informāciju, kādu pēdējā uzskata par nepieciešamu saistībā ar šo preču ražošanas apstākļiem. Kur eksportēto preču ražošanā faktiski izmantotie lauksaimniecības produktu daudzumi tiek reģistrēti kompetentās varas iestādēs, būtu jāparedz šīs reģistrācijas ikgadēja apstiprināšana, lai mazinātu risku, ka netiek paziņotas pārmaiņas šajos daudzumos.

(12) Daudzi lauksaimniecības produkti ir pakļauti dabiskām un sezonālām atšķirībām. Lauksaimniecības produktu sastāvs eksportētajās precēs tādējādi var būt atšķirīgs. Tāpēc kompensācijas apmērs jānosaka, pamatojoties uz eksportēto preču ražošanā faktiski izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumu. Tomēr attiecībā uz noteiktām precēm, kuru sastāvs ir vienkāršs un samērā nemainīgs, pārvaldības atvieglošanai kompensācijas apjoms jānosaka, pamatojoties uz paredzētajiem lauksaimniecības produktu daudzumiem.

(13) Nosakot kompensācijas likmi pamatproduktiem vai asimilētiem produktiem, jāņem vērā ražošanas kompensācijas, atbalstu vai citus līdzīgas iedarbības pasākumus, kas piemērojami saskaņā ar attiecīgo regulējumu par kopīgo šī produkta tirgus organizāciju.

(14) Noteiktas preces ar līdzīgu raksturojumu var tikt iegūtas, izmantojot dažādas tehnoloģijas, un no atšķirīgiem pamatmateriāliem. Eksportētājiem jāpieprasa identificēt pamatmateriālu veidu un sniegt noteiktu informāciju par ražošanas procesu, kur šāda informācija ir nepieciešama, lai noteiktu tiesības uz kompensāciju vai piemērojamo atbilstīgo kompensācijas likmi.

(15) Aprēķinot faktiski izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumu, ir lietderīgi ņemt vērā sausnas saturu attiecībā uz cietēm un dažiem glikozes un maltodekstrīna sīrupiem.

(16) Tur, kur to prasa pasaules tirdzniecības situācija, dažu tirgu īpašās prasības vai starptautiskie tirdzniecības nolīgumi, ir jābūt iespējai diferencēt kompensāciju noteiktām precēm, ievērojot to galamērķi.

(17) Pārvaldot kompensācijas apjomu, ko var piešķirt budžeta gada laikā par noteiktiem lauksaimniecības produktiem, kuri tiek eksportēti tādu preču veidā, kuras nav ietvertas Līguma I Pielikumā, var rasties nepieciešamība noteikt atšķirīgas likmes eksportam, iepriekš nosakot vai nenosakot kompensācijas likmi, pamatojoties uz Kopienas un pasaules tirgu attīstību.

(18) Kompensāciju apjomu, ko var piešķirt jebkurā budžeta gadā, ierobežo saskaņā ar starptautiskajām saistībām, kādas uzņēmusies Kopiena. Ir jārada iespēja eksportēt preces, kuras nav ietvertas Līguma I Pielikumā, ar tādiem nosacījumiem, kas ir zināmi iepriekš. Jo īpaši ir jārada iespēja iegūt apliecinājumu, ka šāds eksports var pretendēt uz kompensāciju, kas savienojama ar Kopienas saistībām. Ja tas tā vairs nav iespējams, eksportētājiem pietiekami laicīgi jāsaņem informāciju par to. Kompensācijas sertifikātu izsniegšana dod iespēju pārraudzīt kompensācijas pieteikumus un garantē to īpašniekiem, ka tiem būs tiesības uz kompensāciju tādā apjomā, par kādu izsniegts sertifikāts, ja tie atbilst citiem kompensācijas piešķiršanas nosacījumiem, kas paredzēti Kopienas noteikumos. Jānosaka vadības pasākumi kompensācijas sertifikātu sistēmai. Jo īpaši jāparedz noteikums par to, kā piemērojams samazinājuma koeficientu, ja pieteikumi kompensācijas sertifikātu saņemšanai pārsniedz pieejamos apjomus, un

▼B

jāparedz noteikums par to, kā noteiktos apstākļos kompensācijas sertifikātu izsniegšana tiks pārtraukta.

(19) Kompensācijas sertifikātu nolūks ir nodrošināt atbilstību starptautiskajām saistībām, ko uzņēmusies Kopiena. Tie arī dod iespēju iepriekš noteikt kompensāciju, kas jāpiešķir par lauksaimniecības produktiem, kuri izmantoti uz trešām valstīm eksportētu preču ražošanai. Šis mērķis dažos aspektos atšķiras no mērķa, kāds ir eksporta licencēm, kuras izsniedz nemainītā veidā eksportētiem pamatproduktiem, kuras pakļautas starptautiskajām saistībām ietverot kvantitatīvos ierobežojumus. Tādejādi ir jāprecizē, kuri uz lauksaimniecības licencēm un sertifikātiem attiecināmie vispārīgie noteikumi, kas pašreiz noteikti Komisijas 2000. gada 9. jūnija Regulā (EK) Nr. 1291/2000, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopējus noteikumus, kas jāievēro piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem [1], nav jāpiemēro attiecībā uz kompensācijas sertifikātiem.

(20) Turklāt ir jāprecizē, kā daži Regulas (EK) Nr. 1291/2000 noteikumi attiecināmi uz sertifikātiem ar iepriekš noteiktu eksporta kompensāciju un piemērojami saistībā ar uzaicinājumu uz konkursu, un kurus izsniegusi importētāja trešā valsts, piemērojami attiecībā uz kompensācijas sertifikātiem. Vairākumā gadījumu kompensācijas likmes nosaka vai groza ceturtdienās. Lai samazinātu risku, ka pieteikumi par iepriekšēju noteikšanu produktiem tiek iesniegti spekulatīvos nolūkos, jānosaka, ka gadījumā, ja pieteikums par iepriekšēju noteikšanu tiek iesniegts ceturtdienā, šo pieteikumu uzskata par iesniegtu nākošajā darbdienā.

(21) Ir jānosaka nosacījumi par nodrošinājuma atgriešanu attiecībā uz sertifikātiem atbilstīgi Komisijas 1985. gada 22. jūlija Regulai (EEK) Nr. 2220/85, ar ko nosaka kopējus sīki izstrādātus noteikumus nodrošinājuma sistēmas piemērošanai lauksaimniecības produktiem [2]. Pienākumi, kas tiek uzskatīti par galvenajām prasībām, pret kurām nodrošinājums tiek iesniegts, jānosaka kopā ar pierādījumiem, kas tiek sniegti par izpildītajām saistībām, un uz kuru pamata attiecīgais nodrošinājums var tikt atgriezts.

(22) Ir iespējams, ka sertifikāta pieteikums tiks saņemts par lielākiem apjomiem nekā ir iespējams piešķirt. Tāpēc budžeta gads ir jāsadala periodos tā, lai sertifikātus varētu saņemt gan uzņēmēji, kuri eksportē budžeta gada beigās, gan tie, kuri eksportē budžeta gada sākumā. Ja nepieciešams, samazināšanas koeficients jāpiemēro visiem apjomiem, kas pieprasīti konkrētā laika posmā.

(23) Uz dažiem eksporta veidiem nav attiecināmi kompensāciju maksājumu ierobežojumi starptautisku saistību dēļ, kuras Kopiena ir uzņēmusies. Šādu eksportu vajadzētu atbrīvot no prasības uzrādīt kompensācijas sertifikātu.

(24) Vairākums eksportētāju saņem kompensāciju, kas ir mazāka nekā EUR 75 000 gadā. Kopā šis eksports veido tikai mazu daļu no kopējā kompensāciju apmēra, kas piešķirts par lauksaimniecības produktiem, kuri eksportēti tādu preču veidā, kuras nav ietvertas Līguma I Pielikumā. Ir jārada iespēja atbrīvot šo eksportu no prasības uzrādīt sertifikātu. Tomēr, lai novērstu ekspluatāciju, pieteikumus par šo atbrīvojumu jāierobežo ar dalībvalsti, kurā eksportētājs ir reģistrēts.

(25) Ir jāizveido uzraudzības režīms, pamatojoties uz principu, kas nosaka, ka katru reizi, kad preces tiek eksportētas, eksportētājs deklarē kompetentajām varas iestādēm produktu daudzumu, kas

[1] OV L 152, 24.6.2000., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1741/2004 (OV L 311, 8.10.2004., 17. lpp.).

[2] OV L 205, 3.8.1985., 5. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 673/2004 (OV L 105, 14.4.2004., 17. lpp.).

▼B

izmantots eksportējamo preču ražošanai. Kompetentajām varas iestādēm jāveic pasākumi, kurus tās uzskata par nepieciešamiem, lai pārbaudītu šādu deklarāciju pareizību.

(26) Par eksportētāja paziņojumu pārbaudi atbildīgajām iestādēm iespējams var nebūt pietiekami daudz pierādījumu, lai tās varētu apsitprināt deklarāciju par izmantotajiem daudzumiem, pat ja tas pamatojas uz ķīmisko analīzi. Šādas situācijas ir īpaši iespējamas, ja eksportējamās preces ražotas dalībvalstī, kas nav šo preču eksportētāja. Tādēļ eksportētājdalībvalsts kompetentajām iestādēm būtu jābūt iespējai nepieciešamības gadījumā iegūt tieši no pārējo dalībvalstu kompetentajām iestādēm visu informāciju par preču ražošanas apstākļiem.

(27) Apspriežoties ar tās dalībvalsts kompetentajām iestādēm, kurā preces ražotas, uzņēmējiem būtu jāļauj aizpildīt vienkāršotas deklarācijas par izmantotajiem produktiem, norādot šo produktu kopējos daudzumus, ar noteikumu, ka viņi sīki reģistrē izmantotos produktus un dara šo reģistru pieejamu minētajām iestādēm.

(28) Eksportētājam vienmēr nav iespējams zināt precīzus izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumus, par ko viņš var pieprasīt kompensāciju, jo īpaši, ja viņš pats nav ražotājs. Tāpēc eksportētājs ne vienmēr var šos daudzumus deklarēt. Tādēļ jāparedz alternatīva kompensācijas aprēķināšanas metode, kuru attiecīgā persona var pieprasīt piemērot, un šo metodi attiecina tikai uz noteiktiem ierobežotiem produktiem, pamatojoties uz šo produktu ķīmisko analīzi un izmantojot šim nolūkam izstrādātu tabulu.

(29) Komisijas 1997. gada 15. decembra Regula (EK) Nr. 2571/97 par sviesta pārdošanu par pazeminātām cenām un atbalsta piešķiršanu par krējumu, sviestu un iebiezinātu sviestu, ko paredzēts lietot mīklas izstrādājumu, saldējuma un citu pārtikas produktu ražošanā ([1]), paredz rūpniecībai, kas ražo noteiktas preces, sviestu un krējumu darīt pieejamu par pazeminātām cenām. Tas jāņem vērā, aprēķinot kompensācijas, pamatojoties uz ķīmisku analīzi.

(30) Regulas (EK) Nr. 800/1999 21. pantā noteikts, ka kompensāciju nepiešķir par produktiem, kuriem eksporta deklarācijas pieņemšanas dienā nav laba tirgus kvalitāte. Lai nodrošinātu šā noteikuma vienotu piemērošanu, jāprecizē, ka kompensācijas piešķiršanai par produktiem, kas minēti 1. pantā Padomes 1992. gada 16. jūnija Direktīvā 92/46/EEK, ar ko paredz veselības noteikumus attiecībā uz izejvielas piena, termiski apstrādāta piena un piena produktu ražošanu un laišanu tirgū ([2]), vai 1. pantā Padomes 1989. gada 20. jūnija Direktīvā 89/437/EEK par higiēnas un veselības problēmām, kas ietekmē olu produktu ražošanu un laišanu tirgū ([3]), un norādīti šīs regulas II Pielikumā, šiem produktiem jābūt sagatavotiem saskaņā ar minēto direktīvu prasībām un tiem jābūt ar nepieciešamo veselības marķējumu.

(31) Regulas (EK) Nr. 1255/1999 31. panta 10. punkts, lasīts kopā ar 31. panta 12. punktu, ierobežo prasību, ka piena produktiem, par kuriem tiek maksāta eksporta kompensācija, jābūt Kopienas izcelsmes, līdz noteiktiem produktiem ar augstu piena saturu. Tādēļ ir jāievieš pasākumi šīs prasības īstenošanai un uzraudzībai.

(32) Regulas (EK) Nr. 800/1999 28. pants ierobežo laika posmu, kurā uz lauksaimniecības pamatproduktiem vai precēm attiecas kompensāciju kārtības priekšfinansējums, līdz eksporta licences derīguma termiņa beigām. Tomēr kompensācijas sertifikātiem, kas izsniegti tuvāk budžeta perioda beigām, ir īsāks izmantošanas

([1]) OV L 350, 20.12.1997., 3. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 2250/2004 (OV L 381, 28.12.2004., 25. lpp.).
([2]) OV L 268, 14.9.1992., 1. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003.
([3]) OV L 212, 22.7.1989., 87. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003.

▼B

laiks, kas saskaņā ar Kopienas starptautiskajām saistībām nevar būt ilgāks par 30. septembri. Pietiekama elastīguma nodrošināšanai, lai eksportētāji varētu pilnībā izmantot šos īstermiņa kompensācijas sertifikātus, būtu jānosaka konkrēti noteikumi attiecībā uz šiem sertifikātiem, ciktāl tie ierobežo laika posmu, kurā uz lauksaimniecības pamatproduktiem vai precēm attiecas kompensāciju kārtības priekšfinansējums, līdz eksporta licences izmantošanas termiņa beigām.

(33) Būtu lietderīgi nodrošināt, ka noteikumus par kompensāciju piešķiršanu par Līguma I Pielikumā neietvertajām precēm vienādi piemēro visā Kopienā. Šajā nolūkā katrai dalībvalstij ar Komisijas starpniecību būtu jāinformē pārējās dalībvalstis par tās teritorijā piemērotiem uzraudzības pasākumiem dažādiem eksportējamo preču veidiem.

(34) Ir būtiski svarīgi radīt Komisijai iespēju pienācīgi uzraudzīt pasākumus, kas ieviesti attiecībā uz piešķirtajām eksporta kompensācijām. Tādēļ Komisijas rīcībā jābūt konkrētai statistikas informācijai, ko tai nosūta kompetentas dalībvalstu iestādes. Šīs informācijas veids un joma būtu jākonkretizē.

(35) Ir jāatļauj pietiekams laiks, lai pārkārtotos no administratīvajiem pasākumiem attiecībā uz kompensācijas sertifikātiem saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 1520/2000 uz administratīvajiem pasākumiem, kas noteikti šajā regulā. Tādēļ šai regulai jāattiecas uz iesniegtajiem pieteikumiem no 2005. gada 8. jūlija izmantotajiem sertifikātiem no 2005. gada 1. oktobra.

(36) Šajā regulā noteiktie pasākumi ir saskaņā ar Pārvaldības komitejas par horizontālajiem jautājumiem atzinumu attiecībā uz tirdzniecību ar pārstrādātiem lauksaimniecības produktiem, kas nav minēti Līguma I Pielikumā,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

I NODAĻA

PRIEKŠMETS UN DEFINĪCIJAS

1. pants

1. Šī regula nosaka noteikumus par Regulas (EK) Nr. 3448/93 īstenošanu attiecībā uz eksporta kompensācijas piešķiršanas sistēmu, kura noteikta saskaņā ar Regulu (EEK) Nr. 2771/75, Regulu (EK) Nr. 1255/1999, Regulu (EK) Nr. 1260/2001, Regulu (EK) Nr. 1784/2003 un Regulu (EK) Nr. 1785/2003.

Šo regulu piemēro to pamatproduktu eksportam, kas uzskaitīti šīs regulas I Pielikumā, turpmāk tekstā – "pamatprodukti", un produktiem, kas iegūti no to pārstrādes vai no produktiem, kas pielīdzināmi kādai no šīm divām kategorijām saskaņā ar šīs regulas 3. pantu, kad šie produkti tiek eksportēti tādu preču veidā, kas nav noteiktas Līguma I Pielikumā, bet ir uzskaitītas šādās regulās:

a) Regulas (EEK) Nr. 2771/75 I Pielikumā;

b) Regulas (EK) Nr. 1255/1999 II Pielikumā;

c) Regulas (EK) Nr. 1260/2001 V Pielikumā;

d) Regulas (EK) Nr. 1784/2003 III Pielikumā;

e) Regulas (EK) Nr. 1785/2003 IV Pielikumā.

Tādas preces, kas turpmāk tekstā – "preces", ir uzskaitītas šīs regulas II Pielikumā.

▼B

2. Šā panta 1. punktā minēto eksporta kompensāciju nepiešķir attiecībā uz precēm, kas laistas brīvā apgrozībā saskaņā ar Līguma 24. pantu un ko reeksportē.

Kompensāciju nepiešķir attiecībā uz tādām precēm, kad tās tiek eksportētas pēc pārstrādes vai kad tās tiek iekļautas citās precēs.

3. Izņemot kompensāciju par labību, kompensācija netiek piešķirta produktiem, kas izmantoti tāda spirta ražošanā, ko izmanto alkoholiskajos dzērienos, kas minēti II Pielikumā ar KN kodu 2208.

2. pants

1. Šajā regulā lieto šādas definīcijas:

1) "budžeta periods" ir laika posms no viena gada 1. oktobra līdz nākamā gada 30. septembrim;

2) "budžeta gads" ir laika posms no viena gada 16. oktobra līdz nākamā gada 15. oktobrim;

3) "pārtikas atbalsts" ir pārtikas palīdzības pasākumi, kuri atbilst Lauksaimniecības nolīguma 10. panta 4. punktā noteiktajiem nosacījumiem, kurš noslēgts Urugvajas Raunda daudzpusējo tirdzniecības sarunu laikā, turpmāk tekstā - "Nolīgums";

4) "pārpalikumi" ir attiecīgā izgatavošanas procesa rezultātā iegūtie produkti, kuru sastāvs būtiski atšķiras no faktiski eksportētajām precēm un kuras nevar realizēt;

5) "blakusprodukti" ir produkti vai preces, kas iegūti attiecīgajā izgatavošanas procesā, kuru sastāvs vai raksturojums atšķiras no faktiski eksportētajām precēm un kuras ir iespējams realizēt;

6) "zudumi" ir tādu produktu vai preču apjomi, kas radušies attiecīgajā izgatavošanas procesā, no posma, kurā lauksaimniecības produkti tiek izmantoti ražošanā vēl neapstrādātā veidā citādos daudzumos nekā faktiski eksportēto preču apjomi un kas nav pārpalikumi un blakusprodukti, un kurus nav iespējams realizēt.

2. Šī panta 1. punkta 4., 5. un 6. apakšpunktā, produktus, kas iegūti no attiecīgā izgatavošanas procesa un kuru sastāvs atšķiras no faktiski eksportētajām precēm, kas atbrīvotas pret maksājumu un kas tiek pārdotas vienīgi par tām maksām, kas radušās no preču izvietošanas, neuzskata par realizētiem.

Šī panta 1. punkta 6. apakšpunktā, produktus vai preces, kuras iegūtas attiecīgā izgatavošanas procesā un kuras var tikt pārdotas par samaksu vai bez tās, tikai kā lopbarība, pielīdzina zudumiem.

3. pants

1. Kartupeļu cieti, kas atbilst KN kodam 1108 13 00 un kas ražota tieši no kartupeļiem, izņemot blakusproduktus, pielīdzina produktam, ko iegūst no kukurūzas pārstrādes.

2. Sūkalas, kas atbilst KN kodam no 0404 10 48 līdz 0404 10 62, neiebiezinātas, saldētas vai nesaldētas pielīdzina sausajām sūkalām, kā uzskaitīts I Pielikumā, turpmāk tekstā "1. produktu grupa".

3. Šādi produkti pielīdzināmi sausajam pienam ar tauku saturu, kas nepārsniedz 1,5 %, kā uzskaitīts I Pielikumā, turpmāk tekstā "2. produktu grupa":

a) piens un piena produkti, kas atbilst KN kodam 0403 10 11, 0403 90 51 un 0404 90 21 un kas nav iebiezināti un nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, un kas ir vai nav sasaldēti, ar piena tauku saturu, kas nepārsniedz 0,1 % no svara;

▼B

b) piens un piena produkti, kas atbilst KN kodam 0403 10 11, 0403 90 11 un 0404 90 21 un kas ir pulverī, granulās vai citā cietā veidā un kas nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, ar piena tauku saturu, kurš nepārsniedz 1,5 % no svara.

4. Šādus produktus pielīdzina sausajam pienam ar 26 % tauku saturu, kā uzskaitīts I Pielikumā, turpmāk tekstā "3. produktu grupa":

a) piens, krējums un piena produkti, kuri atbilst KN kodam 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 90 51, 0403 90 53, 0404 90 21 un 0404 90 23 un kuri nav iebiezināti un kas nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, ar piena tauku saturu, kurš ir lielāks nekā 0,1 % no svara, bet nepārsniedz 6 %;

b) piens, krējums un piena produkti, kuri atbilst KN kodam 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 10 19, 0403 90 13, 0403 90 19, 0404 90 23 un 0404 90 29 un kuri ir pulverī, granulās vai citā cietā veidā, un kas nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, ar piena tauku saturu, kas ir lielāks nekā 1,5 % no svara, bet mazāks kā 45 %.

Tomēr pēc attiecīgās puses lūguma un ar kompetentās iestādes piekrišanu, pirmās daļas a) un b) apakšpunktos minētie produkti var tikt pielīdzināti:

a) 2. produktu grupai, ciktāl tas attiecas uz produkta sausnas satura beztauku daļu;

b) sviestam, kā uzskaitīts I Pielikumā, turpmāk tekstā "6. produktu grupa", ciktāl tas attiecas uz produkta piena tauku daļu.

5. Šādi produkti pielīdzināmi 6. produktu grupai:

a) piens, krējums un piena produkti, kuri atbilst KN kodam 0403 10 19, 0403 90 59, 0404 90 23 un 0404 90 29 un kuri nav iebiezināti, kas nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, ar piena tauku saturu, kurš ir lielāks nekā 6 % no svara;

b) pienu, krējumu un piena produktus, kuri atbilst KN kodam 0403 10 19, 0403 90 19 un 0404 90 29 un kuri ir pulverī, granulās vai citā cietā veidā, kas nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, ar piena tauku saturu, kurš nav mazāks par 45 % no svara;

c) sviestu un citus piena taukus, kuru piena tauku saturs nav mazāks kā 62 %, izņemot 82 % no svara, un kas atbilst KN kodam 0405 10, 0405 20 90, 0405 90 10 un 0405 90 90.

6. Pienu, krējumu un piena produktus, kuri atbilst KN kodam 0403 10 11 līdz 0403 10 19, 0403 90 51 līdz 0403 90 59 un 0404 90 21 līdz 0404 90 29, un kuri ir iebiezināti, pulverī, granulās vai citā cietā veidā, kas nesatur pievienotu cukuru vai citas saldinātājvielas, ciktāl tas attiecas uz šāda produkta sausnas satura beztauku daļu, pielīdzināmi 2. produktu grupai. Tiktāl, ciktāl tas skar šāda produkta piena tauku daļu, to pielīdzina 6. produktu grupai.

Pirmā daļu piemēro arī sieram un biezpienam.

7. Lobīti rīsi, kuri atbilst KN kodam 1006 20 un daļēji slīpēti rīsi, kuri atbilst KN kodam 1006 30 21 līdz 1006 30 48, pielīdzināmi pilnīgi slīpētiem rīsiem, kas atbilst KN kodam 1006 30 61 līdz 1006 30 98.

8. Šādi produkti, ja tie atbilst Regulā (EK) Nr. 1260/2001 un Komisijas Regulā (EK) Nr. 2135/95 ([1]) noteiktajiem nosacījumiem par tiesībām uz kompensāciju, kad eksportēti nepārstrādājot, pielīdzināmi baltajam cukuram, kas atbilst KN kodam 1701 99 10:

a) biešu vai cukurniedru jēlcukurs, kurš atbilst KN kodam 1701 11 90 vai 1701 12 90 un kas sausā veidā no svara satur vismaz 92 % saharozes, ko nosaka ar polarimetrisko metodi;

b) cukurs, kas atbilst KN kodam 1701 91 00 vai 1701 99 90;

([1]) OV L 214, 8.9.1995., 16. lpp.

▼B

c) Regulas (EK) Nr. 1260/2001 1. panta 1. punkta d) apakšpunktā minētie produkti, izņemot maisījumus, kas iegūti, daļēji izmantojot Regulā (EK) Nr. 1784/2003 ietvertos produktus;

d) Regulas (EK) Nr. 1260/2001 1. panta 1. punkta f) un g) apakšpunktā minētie produkti, izņemot maisījumus, kuri iegūti, daļēji izmantojot Regulā (EK) Nr. 1784/2003 minētos produktus.

4. pants

Regula (EK) Nr. 800/1999 papildus attiecas uz šīs regulas noteikumiem.

II NODAĻA

EKSPORTA KOMPENSĀCIJAS

1. IEDAĻA

Aprēķina metode

5. pants

1. Piešķirtās kompensācijas apjoms, ko nosaka saskaņā ar 2. iedaļu par katru no pamatproduktiem, kuru eksportē tāda paša tipa preču veidā, iegūst, minēto daudzumu reizinot ar pamatprodukta kompensācijas likmi, kas aprēķināta pēc svara vienības saskaņā ar 3. iedaļu.

2. Ja, ievērojot 15. panta 2. punktu, konkrētajam pamatproduktam noteiktas atšķirīgas kompensācijas likmes, atsevišķs apjoms aprēķināms katram no pamatprodukta daudzumiem, kuram kompensācijas likme ir atšķirīga.

3. Ja preces izmanto eksportēto preču ražošanā, kompensācijas apjoma aprēķināšanā izmantojamā kompensācijas likme, kas piemērojama katram pamatproduktam, produktiem no to pārstrādes vai saskaņā ar 3. pantu vienai no minētajām divām kategorijām pielīdzināmiem produktiem, kas izmantoti eksportēto produktu ražošanā, ir tā likme, kas piemērojama, ja minētās preces eksportē nepārstrādātas.

2. IEDAĻA

References daudzums

6. pants

Attiecībā uz precēm, katra pamatprodukta daudzumu, kas ir pamats, lai aprēķinātu kompensācijas apjomu (turpmāk tekstā "references daudzums"), nosaka saskaņā ar 7., 8. un 9. pantu, izņemot gadījumus, kad ir veikta atsauce uz III Pielikumu vai, ja piemēro 51. panta otro daļu.

7. pants

Ja tiek izmantoti nepārstrādāti pamatprodukti vai pielīdzināti produkti, references daudzums ir daudzums, kas tiek faktiski izmantots eksportēto preču izgatavošanā, references daudzuma aprēķinā ņemot vērā VII Pielikumā noteiktos konversijas kursus.

▼B

8. pants

Ja tiek izmantoti produkti, kas ietverti Regulas (EK) Nr. 1784/2003 vai Regulas (EK) Nr. 1785/2003 1. pantā, references daudzums ir daudzums, kas tiek faktiski izmantots eksportēto preču izgatavošanā, pielāgots, lai atbilstu pamatproduktu daudzumam, piemērojot šīs regulas V Pielikumā noteiktos koeficientus, ja kāds no zemāk minētajiem attiecas uz konkrēto produktu:

a) produkts, kas radies pamatprodukta pārstrādes rezultātā vai minētajam pamatproduktam pielīdzināta produkta;

b) produkts ir pielīdzināts produktam, kas radies pamatprodukta pārstrādes rezultātā;

c) produkts, kas radies tāda produkta pārstrādes rezultātā, kas pielīdzināts produktam, kurš radies pamatprodukta pārstrādes rezultātā.

Tomēr attiecībā uz graudu spirtu, kas ietverts alkoholiskajos dzērienos atbilstoši KN kodam 2208, references daudzums ir 3,4 kg miežu par tilpuma procentu alkohola, kas iegūts no labības, par hektolitru eksportētā alkoholiskā dzēriena.

9. pants

Ievērojot 11. pantu, ja izmanto kādu no šādiem produktiem, references daudzums katram attiecīgajam pamatproduktam ir vienāds ar daudzumu, ko saskaņā ar 49. pantu nosaka kompetentās iestādes:

a) produktu, kas nav ietverts Līguma I Pielikumā un kas iegūts šīs regulas 7. vai 8. pantā minētā produkta pārstrādē;

b) produktu, kas iegūts no maisījuma vai vairāku produktu pārstrādes, kas minēti regulas 7. vai 8. pantā, vai produktiem, kas minēti šīs daļas a) apakšpunktā.

References daudzums jānosaka, pamatojoties uz eksportēto preču ražošanā faktiski izmantoto produktu daudzumu. Aprēķinot šo daudzumu, piemēro šīs regulas VII Pielikumā minētos konversijas kursus vai, atkarībā no apstākļiem, piemēro īpašos aprēķināšanas noteikumus, līdzvērtības koeficientus un koeficientus, kas minēti 8. pantā.

Tomēr attiecībā uz alkoholsiko dzērienu, kas balstās uz labību un kas ietverts alkoholiskajos dzērienos, kas atbilst KN kodam 2208, references daudzums ir 3,4 kg miežu par tilpuma procentu alkohola, kas iegūts no labības, par hektolitru eksportētā alkoholiskā dzēriena.

10. pants

Šīs regulas 6. līdz 9. pantā eksportēto preču ražošanā izmantotos nepārstrādātos produktus uzskata par faktiski izmantotiem. Ja kādā no šādu preču ražošanas posmiem, pamatproduktu pašu pārstrādā citā komplicētākā pamatproduktā, kuru izmanto vēlākā posmā, tikai komplicētāko pamatproduktu uzskata par faktiski izmantotu.

Pirmās daļas izpratnē faktiski izmantoto produktu daudzumus nosaka katrai eksportētajai precei.

Tomēr attiecībā uz regulāru to preču eksportu, kuras konkrēts uzņēmums ražo atbilstīgi skaidri noteiktiem tehnoloģiskajiem nosacījumiem un kam ir nemainīgs raksturojums un kvalitāte, ar kompetento iestāžu piekrišanu minētos daudzumus var noteikt vai nu no attiecīgo preču ražošanas formulas vai šo preču uzrādīto daudzumu ražošanā izmantotiem vidējiem produktu daudzumiem noteiktā laika posmā. Tādējādi noteiktie produktu daudzumi ir aprēķinu pamatā tik ilgi, kamēr nenotiek izmaiņas attiecīgo preču ražošanas nosacījumos.

▼B

Izņemot gadījumus, kad kompetentā iestāde piešķir oficiālu atļauju, šādi noteiktos produktu daudzumus apstiprina vismaz vienu reizi gadā.

11. pants

Attiecībā uz III Pielikumā uzskaitītajām precēm, references daudzums pamatprodukta kilogramos uz 100 kg preču ir daudzums, kas norādīts minētajā pielikumā iepretim katrai minētajai precei.

Tomēr attiecībā uz svaigiem makaronu izstrādājumiem, III Pielikumā norādītie pamatproduktu daudzumi jāsamazina līdz līdzvērtīgam sausu makaronu izstrādājumu daudzumam, reizinot minētos daudzumus ar makaronu izstrādājumu sausā ekstrakta procentu un dalot tos ar 88.

Ja attiecīgās preces ir daļēji ražotas no produktiem, par kuriem eksporta kompensācijas maksājums ir paredzēts saskaņā ar regulām, kas minētas 1. panta 1. punktā, un daļēji no citiem produktiem, references daudzums attiecībā uz minētajiem iepriekšējiem produktiem jānosaka saskaņā ar 6. līdz 10. pantu.

12. pants

1. Lai noteiktu faktiski izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumu, piemēro 2. un 3. punktu.

2. Visiem lauksaimniecības produktiem, kas izmantoti 10. panta nozīmē, un par kuriem ir tiesības saņemt kompensāciju, un kas parastajā izgatavošanas procesā tvaiku vai dūmu veidā pazūd vai pārvērsti neatgriezeniski pulverī vai pelnos, ir tiesības uz minēto kompensāciju par visiem izmantotajiem daudzumiem.

3. Preču daudzums, kas faktiski nav eksportēts, nevar pretendēt uz kompensāciju attiecībā uz faktiski izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumu, neskarot noteikumus, kas paredzēti 13. panta 1. punktā.

Ja tādām precēm ir vienāds sastāvs ar faktiski eksportētajām, var tikt piemērota *pro rata* samazināšana attiecībā uz lauksaimniecības produktu daudzumu, kas faktiski izmantots minēto preču izgatavošanā.

13. pants

1. Atkāpjoties no 12. panta 3. punkta, zudumus 2 % apmērā vai mazāk no svara, kas raksturīgi preču ražošanai, var vērā neņemt.

Slieksni 2 % apmērā aprēķina kā visu izmantoto izejvielu sausnas svara daļu, pēc tam, kad atņemti 12. panta 2. punktā minētie daudzumi, attiecībā uz faktiski eksportēto preču sausnas svaru vai izmantojot jebkuru citu aprēķina metodi, kas atbilstoša preču izgatavošanas nosacījumiem.

2. Ja izgatavošanai raksturīgie zudumi pārsniedz 2 %, par atlikušajiem zudumiem nav tiesības pretendēt uz kompensāciju attiecībā uz faktiski izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumu. Dalībvalstu kompetentās iestādes tomēr var akceptēt attaisnotus lielākus zudumus. Dalībvalstīm jāziņo Komisijai par gadījumiem, kad iestādes ir akceptējušas lielākus zudumus, kā arī par šādas akceptēšanas iemesliem.

3. Piešķirot kompensācijas, ņem vērā faktiski izmantotos lauksaimniecības produktu daudzumus, kas iekļauti pārpalikumos.

4. Gadījumos, kad iegūst blakusproduktus, faktiski izmantoto lauksaimniecības produktu daudzumu attiecina attiecīgi uz eksportētajām precēm un blakusproduktiem.

▼B

3. IEDAĻA

Kompensācijas likmes

14. pants

Kompensācijas likmi nosaka katru mēnesi par 100 kg pamatproduktu saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1784/2003 13. panta 3. punktu un citu regulu, kas minētas šīs regulas 1. panta 1. punktā, attiecīgajiem noteikumiem.

Tomēr kompensācijas likmi par svaigām vai konservētām mājputnu olām ar čaumalu, un par lietošanai pārtikā derīgām olām bez čaumalas un par olu dzeltenumiem, svaigiem, kaltētiem vai citādi konservētiem, bez saldinātājiem, nosaka tādam pašam laika posmam, kā attiecībā uz kompensācijām par minētajiem produktiem eksportētiem nepārstrādātā veidā.

15. pants

1. Kompensācijas likmi nosaka jo īpaši atsaucoties uz šo:

a) vidējām pārstrādātāju izmaksām, iegādājoties pamatproduktu krājumus Kopienas tirgū un cenām, kas dominē pasaules tirgū;

b) kompensācijas līmeni par tādu pārstrādātu lauksaimniecības produktu eksportu, kas ietverti Līguma I Pielikumā un kurus ražo līdzīgos apstākļos;

c) nepieciešamību nodrošināt vienādus konkurences apstākļus starp nozarēm, kas izmanto Kopienas produktus un nozarēm, – kuras ievešanas pārstrādei kārtības ietvaros izmanto trešo valstu produktus;

d) izdevumu tendences, no vienas puses, un cenu tendences Kopienas un pasaules tirgū, no otras puses;

e) atbilstību ierobežojumiem, kas izriet no nolīgumiem, kuri noslēgti saskaņā ar Līguma 300. pantu.

2. Nosakot kompensācijas likmes, vērā ņem, ja piemērots, ražošanas kompensācijas, atbalsta vai citus pasākumus ar līdzīgu ietekmi, kas piemērojami visās dalībvalstīs saskaņā ar regulu par attiecīgā produkta tirgus kopīgo organizāciju pamatproduktiem vai pielīdzinātiem produktiem.

3. Samazinātu likmi piemēro tādu preču eksportam, kuras atbilst KN kodam 3505 10 50, ja pamatproduktam, kurš izmantots pieņemtajā preču ražošanas laika posmā atbilstīgi Komisijas Regulai (EEK) Nr. 1722/93 ([1]), piemērojama ražošanas kompensācija. Samazināto likmi nosaka saskaņā ar šīs regulas 14. pantu.

16. pants

Attiecībā uz kartupeļu cieti, kas atbilst KN kodam 1108 13 00, kompensācijas likmi nosaka atsevišķi kukurūzas ekvivalentam saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1784/2003 25. panta 2. punktā minēto procedūru, piemērojot šīs regulas 15. panta 1. punktā minētos kritērijus. Izmantotos kartupeļu cietes daudzumus pārvērš līdzvērtīgos kukurūzas daudzumos saskaņā ar šīs regulas 8. pantu.

D-glucitola (sorbitola) maisījumu, kas atbilst KN kodiem 2905 44 un 3824 60, gadījumā, ja attiecīgā puse neaizpilda 49. pantā minēto deklarāciju, sniedzot informāciju, kas prasīta saskaņā ar 52. panta 1. punkta d) apakšpunktu vai, ja savas deklarācijas pamatojumam neiesniedz atbil-

([1]) OV L 159, 1.7.1993., 112. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1548/2004 (OV L 280, 31.8.2004., 11. lpp.).

▼B

stošu dokumentāciju, kompensācijas likme minētajiem maisījumiem ir likme kā pamatproduktam ar zemāko kompensācijas likmi.

17. pants

Kompensāciju par cietēm, kuras atbilst KN kodiem 1108 11 00 līdz 1108 19 90 vai produktiem, kuri uzskaitīti Regulas (EK) Nr. 1784/2003 I Pielikumā un kuri ražoti, pārstrādājot šādas cietes, piešķir tikai pēc tādu produktu piegādātāja deklarācijas uzrādīšanas, kas apliecina, ka šie produkti ražoti tieši no labības, kartupeļiem vai rīsiem, izņemot visu to blakusproduktu lietošanu, kuri iegūti no citu lauksaimniecības produktu vai preču ražošanas.

Deklarāciju piemēro līdz tās atsaukšanai attiecībā uz viena un tā paša ražotāja visām piegādēm. To pārbauda saskaņā ar 49. pantu.

18. pants

1. Ja kartupeļu cietes, kuras sausnas saturs pielīdzināts kukurūzas cietei, ievērojot 3. panta 1. punktu, ir 80 % vai vairāk, tad eksporta kompensācijas likme ir tā, kas noteikta saskaņā ar 14. pantu. Ja sausnas saturs ir mazāks nekā 80 %, kompensācijas likme ir tā kompensācijas likme, kas noteikta saskaņā ar 14. punktu, reizinot to ar faktiskā sausnas procenta 1/80 daļu.

Par visiem citiem cietes veidiem, kuru sausnas saturs ir 87 % vai vairāk, eksporta kompensācijas likme ir tā, kuru nosaka saskaņā ar 14. punktu. Ja sausnas saturs ir mazāks nekā 87 %, kompensācijas likme ir tā, kas noteikta saskaņā ar 14. punktu, reizinot to ar faktiskā sausnas procenta 1/87 daļu.

Ja sausnas saturs glikozē vai maltodekstrīna sīrupā, kas atbilst KN kodam 1702 30 59, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 vai 2106 90 55, ir 78 % vai vairāk, eksporta kompensācijas likme ir tā, kas noteikta saskaņā ar 14. pantu. Ja sausnas saturs šādos sīrupos ir mazāks nekā 78 %, kompensācijas likme ir tā kompensācijas likme, kas noteikta saskaņā ar 14. pantu, reizinot to ar faktiskā sausnas procenta 1/78 daļu.

2. Panta 1. punktā ([1]), sausnas saturu cietē nosaka, izmantojot Komisijas Regulas (EK) Nr. 824/2000 IV Pielikumā minēto metodi un sausnas saturu glikozē vai maltodekstrīna sīrupos nosaka, izmantojot Komisijas Direktīvas 79/796/EEK ([2]) II Pielikumā minēto 2. metodi vai arī jebkādu citu piemērotu analīzes metodi, kas sniedz vismaz tādas pašas garantijas.

3. Aizpildot 49. pantā minēto deklarāciju, iesniedzējs deklarē sausnas saturu izmantotajā cietē vai glikozē, vai maltodekstrīna sīrupos.

19. pants

1. Ja to pieprasa situācija pasaules tirdzniecībā ar kazeīnu, kas atbilst KN kodam 3501 10, kazeinātiem, kas atbilst KN kodam 3501 90 90, vai ovalbumīnu, kas atbilst KN kodam 3502 11 90 un 3502 19 90, vai īpašas noteiktu tirgu prasības, kompensāciju par šīm precēm var diferencēt atbilstīgi galamērķim.

2. Kompensācijas likmi par precēm, kuras atbilst KN kodam 1902 11 00, 1902 19 un 1902 40 10, var diferencēt atbilstīgi galamērķim.

([1]) OV L 100, 20.4.2000., 31. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 777/2004 (OV L 123, 27.4.2004., 50. lpp.).
([2]) OV L 239, 22.9.1979., 24. lpp.

▼B

3. Kompensācija var mainīties atkarībā no tā, vai tā ir noteikta iepriekš saskaņā ar 29. pantu vai nav.

20. pants

1. Kompensācijas likme ir tā likme, kuru piemēro preču eksportēšanas dienā, izņemot šādus gadījumus:

a) saskaņā ar 29. pantu ir iesniegts pieteikums par kompensācijas likmes iepriekšēju noteikšanu;

b) pieteikums ir iesniegts saskaņā ar 41. panta 2. punktu, un kompensācijas likme ir iepriekš noteikta tajā dienā, kad iesniegts pieteikums kompensācijas sertifikāta saņemšanai.

2. Ja piemēro iepriekš noteiktas kompensācijas sistēmu, likmi, kura ir spēkā tajā dienā, kad iesniegts pieteikums par iepriekšēju noteikšanu, piemēro precēm, kuras eksportē vēlāk kompensācijas sertifikāta derīguma laikā, kā to paredz 39. panta 2. punkta otrā daļa. Tomēr ceturtdienā iesniegtu iepriekš noteiktas kompensācijas likmes pieteikumu, uzskata par iesniegtu nākošajā darba dienā.

Kompensācijas likmi koriģē, izmantojot tos pašus noteikumus, ko piemēro iepriekš noteiktām kompensācijām par pamatprodukti em, kurus eksportē nepārstrādātus, bet izmantojot V Pielikumā noteiktos konversijas kursus attiecībā uz pārstrādātiem labības un rīsu produktiem.

3. Kompensācijas sertifikātu izrakstiem Regulas (EK) Nr. 1291/2000 nozīmē nepiemēro iepriekš noteiktu kompensāciju neatkarīgi no sertifikātiem, no kuriem šie izraksti ir izdarīti.

21. pants

Ja eksportētās preces ir minētas Regulas (EK) Nr. 2571/97 4. panta 1. punktā, kompensācijas likme par piena produktiem ir tā likme, kuru piemēro, izmantotojot piena produktus par pazeminātu cenu, ja vien eksportētājs pierāda, ka preces nesatur piena produktus par pazeminātu cenu.

III NODAĻA

KOMPENSĀCIJAS SERTIFIKĀTI

1. IEDAĻA

Vispārīgie noteikumi

22. pants

1. Dalībvalstis jebkuram pieteikuma iesniedzējam neatkarīgi no tā reģistrācijas vietas Kopienā izsniedz kompensācijas sertifikātus, kas derīgi visā Kopienā.

Kompensācijas sertifikāti garantē kompensācijas izmaksāšanu ar noteikumu, ka ir ievēroti V nodaļā izklāstītie nosacījumi. Tie var ietvert kompensācijas likmes iepriekšēju noteikšanu. Sertifikāti ir derīgi tikai vienā budžeta periodā.

2. Kompensācijas piešķir pamatproduktu eksportam tādu preču veidā, kas uzskaitītas II Pielikumā, vai labībai, ko nodod muitas kontrolē saistībā ar Regulas (EEK) Nr. 2825/93 2. pantā minēto alkoholisko dzērienu ražošanu, ar nosacījumu, ka tiek uzrādīts kompensācijas sertifikāts, kurš izsniegts saskaņā ar šīs regulas 24. pantu.

▼B

Šī punkta pirmā daļa neattiecas uz piegādēm, kas minētas Regulas (EK) Nr. 800/1999 4. panta 1. punkta trešajā ievilkumā vai 36. panta 1. punktā, 40. panta 1. punktā, 44. 1. punktā un 46. panta 1. punktā, vai uz eksportu, kas minēts šīs regulas IV nodaļā.

3. Kompensācijas piešķiršana atbilstīgi 20. panta 2. punktā noteiktajai iepriekšējas noteikšanas sistēmai ir atkarīga no kompensācijas sertifikāta uzrādīšanas, kurā norādīts, ka kompensācijas likmes ir iepriekš noteiktas.

23. pants

1. Regulu (EK) Nr. 1291/2000 piemēro kompensācijas sertifikātiem, kas minēti šajā regulā.

2. Regulā (EK) Nr. 1291/2000 paredzētie noteikumi par tiesībām un pienākumiem, kas izriet no kompensācijas sertifikātiem, kuri izteikti daudzumos, piemēro *mutatis mutandis* tiesībām un pienākumiem, kas izriet no šajā regulā minētajiem kompensācijas sertifikātiem par daudzumiem, kas izteikti euro, ņemot vērā šīs regulas VI Pielikuma noteikumus.

3. Atkāpjoties no šā panta 1. un 2. punkta, šajā regulā minētajiem kompensācijas sertifikātiem nepiemēro Regulā (EK) Nr. 1291/2000 paredzēto 8. panta 2. un 4. punktu, 9., 12. un 14. pantu, 18. panta 1. punktu, 21., 24., 32., 33. un 35. pantu, 36. panta 5. punktu un 42., 46., 47. un 50. pantu.

4. Regulas (EK) Nr. 1291/2000 40. un 41. panta nolūkos nepagarina sertifikātus, kuri derīgi līdz 30. septembrim. Tādā gadījumā sertifikāts jāanulē attiecībā uz apjomiem, par kuriem nav iesniegts pieteikums *force majeure* dēļ, un jāatbrīvo attiecīgais nodrošinājums.

24. pants

1. Pieteikums kompensācijas sertifikāta saņemšanai un pats kompensācijas sertifikāts atbilst paraugam, kas noteikts Regulas (EK) Nr. 1291/2000 I Pielikumā, un tajā jānorāda summa euro.

Šos dokumentus aizpilda saskaņā ar norādījumiem, kas noteikti šīs regulas VI Pielikumā.

2. Ja pieteikuma iesniedzējs neplāno eksportēt no citas dalībvalsts, kā tikai no tās dalībvalsts, kurā viņš iesniedz pieteikumu kompensācijas sertifikāta saņemšanai, kompetentā iestāde var to paturēt, jo īpaši elektroniskā veidā. Šādā gadījumā kompetentā iestāde informē pieteikuma iesniedzēju par to, ka viņa kompensācijas sertifikāts ir reģistrēts, un sniedz viņam informāciju, kas norādīta uz kompensācijas sertifikāta īpašnieka eksemplāra, turpmāk tekstā "eksemplārs Nr. 1". Izdevējiestādes kompensācijas sertifikāta eksemplāru, turpmāk tekstā "eksemplārs Nr. 2", neizsniedz.

Kompetentā iestāde reģistrē visu to kompensācijas sertifikāta informāciju, kas minēta VI Pielikuma III un IV iedaļā un sertifikātā pieprasīto summu.

25. pants

Kompensāciju piešķiršana labībai, kas nodota muitas kontrolē saistībā ar Regulas (EEK) 2825/93 2. pantā minēto alkoholisko dzērienu ražošanu, ir atkarīga, no kompensācijas sertifikāta uzrādīšanas, kas izsniegts saskaņā ar šīs regulas 24. pantu.

Lai piemērotu 22. pantu, šādu labību uzskata kā eksportētu.

▼B

26. pants

Neierobežojot 27. pantu, kompensācijas sertifikāts nav nododams citiem.

27. pants

1. No sertifikātiem izrietošie pienākumi nav nododami citiem.

No sertifikāta izrietošās tiesības sertifikāta īpašnieks var nodot citiem tikai tā derīguma termiņa laikā, ar noteikumu, ka katra sertifikāta vai tā izraksta tiesības tiek nodotas tikai vienam tiesību pārņēmējam un tiesību pārņēmēja, kurš akceptē tiesības, vārds, nosaukums un adrese ne vēlāk kā pieteikuma iesniegšanas laikā tiek ierakstīti kompensācijas sertifikāta pieteikuma 20. ailē, kā noteikts 24. pantā. Tāda tiesību nodošana attiecas uz apjomiem, kas vēl nav attiecināti uz attiecīgo sertifikātu vai tā izrakstu.

Pirms sertifikāta izsniegšanas, 22. ailē jāieraksta un saskaņā ar pieteikuma datiem jāaizpilda šāds teksts: "Tiesības var tikt nodotas […] (tiesību pārņēmēja vārds vai nosaukums un adrese)".

Ja iespējamā tiesību pārņēmēja vārds, nosaukums un adrese sertifikāta pieteikumā nav norādīti, 6. aile jāsvītro.

2. Atkāpjoties no 1. punkta, gadījumā, ja kompensācijas sertifikāti izsniegti izmantošanai no 1. jūnija precēm, kuras jāeksportē pirms 1. oktobra, nav spēkā prasība, ka 20. ailē jānorāda tiesību pārņēmēja vārds, nosaukums un adrese. Šajos kompensācijas sertifikātos 6. aile nav jāsvītro.

3. Tiesību pārņēmējs nedrīkst nodot tālāk tam piešķirtās tiesības, bet var tās nodot atpakaļ sertifikāta īpašniekam.

Tādā gadījumā izdevējiestādei sertifikāta 6. ailē jāizdara viens no VIII Pielikumā noteiktajiem ierakstiem.

28. pants

1. Gadījumā, kad nodošanu pieprasa sertifikāta īpašnieks vai gadījumā, kad tiesību pārņēmējs nodod tiesības atpakaļ sertifikāta īpašniekam, katras dalībvalsts noteiktā izdevējiestāde vai aģentūra vai aģentūras, sertifikātā vai attiecīgā gadījumā tā izrakstā ieraksta sekojošo:

a) tiesību pārņēmēja vārdu, nosaukumu un adresi, kā norādīts saskaņā ar 27. panta 1. punktu, vai veic ierakstu saskaņā ar 27. panta 3. punktu;

b) datumu, kurā tiesības nodotas vai nodotas atpakaļ sertifikāta īpašniekam, ko apstiprina izdevējiestādes vai aģentūras zīmogs.

2. Tiesību nodošana vai nodošana atpakaļ sertifikāta īpašniekam stājas spēkā no 1. punkta b) apakšpunktā minētā ieraksta datuma.

29. pants

Iepriekš noteiktas kompensācijas likmju pieteikumi attiecas uz visām piemērojamām kompensācijas likmēm.

Pieteikumu par iepriekšēju noteikšanu var iesniegt tajā pat laikā, kad iesniedz pieteikumu kompensācijas sertifikāta saņemšanai, vai arī jebkurā citā dienā pēc kompensācijas sertifikāta izsniegšanas.

Pieteikumus par iepriekšēju noteikšanu iesniedz saskaņā ar VI Pielikuma II iedaļu, izmantojot Regulas (EK) Nr. 1291/2000 I Pielikumā noteikto paraugu. Iepriekšēja noteikšana neattiecas uz eksportu, ko veic pirms datuma, kad iesniegts pieteikums.

▼B

Ceturtdienā iesniegtus pieteikumus par iepriekšēju noteikšanu uzskata par iesniegtiem nākamajā darba dienā.

30. pants

Kompensācijas sertifikāta īpašnieks var pieprasīt izrakstu no sertifikāta, kas aizpildīts pēc Regulas (EK) Nr. 1291/2000 I Pielikumā noteiktā parauga. Pieteikumam jāsatur informācija, kas minēta šīs regulas VI Pielikuma II iedaļas 3. punktā.

Summai, par kādu izraksts ir pieprasīts, jābūt ierakstītai oriģinālajā sertifikātā.

31. pants

1. Kompensācijas sertifikāta izsniegšana uzliek tā īpašniekam pienākumu pieteikties uz kompensācijām, kas vienādas ar apjomu, par kuru sertifikāts izsniegts attiecībā uz precēm, kuras eksportētas kompensācijas sertifikāta derīguma laikā. Lai garantētu šīs prasības ievērošanu, iesniedz 43. pantā minēto nodrošinājumu.

2. Šā panta 1. punktā minētos pienākumus uzskata par galvenajām prasībām Regulas (EEK) Nr. 2220/85 20. panta 2. punkta nozīmē.

Uzskata, ka galvenās prasības ir izpildītas, ja eksportētājs ir nosūtījis īpašo pieteikumu attiecībā uz kompensācijas sertifikāta derīguma termiņa laikā eksportētajām precēm saskaņā ar šīs regulas 32. panta un VI Pielikuma V iedaļas nosacījumiem.

Ja īpašais pieteikums nav eksporta deklarācija, tas jāiesniedz trīs mēnešu laikā pēc kompensācijas sertifikāta derīguma termiņa beigām, kura numuram jābūt ierakstītam īpašajā pieteikumā, izņemot *forc majeure* gadījumus.

Ja trīs mēnešu laika ierobežojums, kas noteikts šī punkta trešajā daļā nav ievērots, pienākumi, kuri minēti 1. punkta pirmajā teikumā netiek uzskatīti par izpildītiem. Līdz ar to 43. pantā paredzēto nodrošinājumu ietur attiecībā uz attiecīgo apjomu.

3. Pierādījumu par galveno prasību izpildi iesniedz, uzrādot kompetentajai iestādei kompensācijas sertifikāta eksemplāru Nr. 1, kas pienācīgi aizpildīta saskaņā ar 32. panta 2. punktu. Šo pierādījumu iesniedz līdz devītā mēneša beigām pēc kompensācijas sertifikāta derīguma termiņa beigām. 43. pantā paredzēto nodrošinājumu, ietur proporcionāli summai, par kuru noteiktajā termiņā nav sniegts pierādījums.

32. pants

1. Katrs eksportētājs aizpilda īpašu pieteikumu maksājumam Regulas (EK) Nr. 800/1999 49. panta 1. punkta nozīmē. Tas jāuzrāda par maksājumu atbildīgajai iestādei kopā ar atbilstošajiem sertifikātiem, izņemot gadījumus, kad sertifikātu reģistrācija tiek veikta šīs regulas 24. panta 2. punkta nozīmē.

Kompetentā iestāde var neuzskatīt īpašo pieteikumu par maksājuma dokumentu, kas minēts Regulas (EK) Nr. 800/1999 49. panta 2. punktā.

Kompetentā iestāde īpašo pieteikumu var uzskatīt par eksporta deklarāciju Regulas (EK) Nr. 800/1999 5. panta 1. punkta nozīmē. Šajā gadījumā datums, kurā par šī panta 2. punktā minēto maksājumu atbildīgā iestāde saņēmusi īpašo pieteikumu, ir datums, kurā šī iestāde saņēmusi eksporta deklarāciju. Visos citos gadījumos īpašajā pieteikumā ir jābūt visām ziņām no eksporta deklarācijas.

2. Par maksājumu atbildīgā iestāde nosaka pieprasīto summu, pamatojoties uz īpašajā pieteikumā sniegto informāciju, pamatojoties tikai uz eksportētā(-o) pamatprodukta(-u) daudzumu un īpašībām, kā arī piemē-

▼B

rojamo(-ajām) kompensācijas likmi(-ēm). Šiem datiem jābūt skaidrai norādei vai atsaucei eksporta deklarācijā.

Par maksājumu atbildīgā iestāde trīs mēnešu laikā pēc īpašā pieteikuma saņemšanas datuma ieraksta attiecīgo daudzumu kompensācijas sertifikātā.

Sertifikātu indosē tā eksemplāra Nr. 1 otrajā pusē. 28., 29. un 30. ailē jābūt euro izteiktai summai, nevis daudzumiem.

Šī punkta trešā daļa attiecas *mutatis mutandis* uz sertifikātiem, kas tiek glabāti elektroniski.

3. Pēc indosēšanas, ja kompensācijas sertifikāts netiek reģistrēts, sertifikāta eksemplāru Nr. 1 atgriež tā īpašniekam, vai pēc eksportētāja pieprasījuma tas tiek uzglabāts maksājuma iestādē.

4. Par eksportējamajām precēm ieturētais nodrošinājums, attiecībā uz apjomu, par kādu tika izsniegts kompensācijas sertifikāts, var tikt atbrīvots vai pārvests, lai to izmantotu kā garantiju kompensācijas avansa maksājumiem saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 800/1999 2. nodaļu.

33. pants

Uz kompensācijas sertifikātiem, kurus izsniedz vienam budžeta periodam, var pieteikties sešos atsevišķos laika posmos. Pieteikumus sertifikātiem var iesniegt ne vēlāk kā:

a) līdz 7. septembrim par sertifikātiem, kuri derīgi izmantošanai no 1. oktobra;

b) līdz 7. novembrim par sertifikātiem, kuri derīgai izmantošanai no 1. decembra;

c) līdz 7. janvārim par sertifikātiem, kuri derīgi izmantošanai no 1. februāra;

d) līdz 7. martam par sertifikātiem, kuri derīgi izmantošanai no 1. aprīļa;

e) līdz 7. maijam par sertifikātiem, kuri derīgi izmantošanai no 1. jūnija;

f) līdz 7. jūlijam par sertifikātiem, kuri derīgi izmantošanai no 1. augusta.

Uzņēmēji saskaņā ar pirmās daļas a) līdz f) apakšpunktu var iesniegt pieteikumu par kompensācijas sertifikātu tikai attiecībā uz laika posmu līdz pirmā pieteikumu iesniegšanas termiņa beigām, kas ir pēc iesniegšanas datuma.

34. pants

Par sertifikātu pieteikumiem dalībvalstis paziņo Komisijai ne vēlāk kā:

a) līdz 14. septembrim 33. panta pirmās daļas a) apakšpunktā minēto sertifikātu saņemšanai;

b) līdz 14. novembrim 33. panta pirmās daļas b) apakšpunktā minēto sertifikātu saņemšanai;

c) līdz 14. janvārim 33. panta pirmās daļas c) apakšpunktā minēto sertifikātu saņemšanai;

d) līdz 14. martam 33. panta pirmās daļas d) apakšpunktā minēto sertifikātu saņemšanai;

e) līdz 14. maijam 33. panta pirmās daļas e) apakšpunktā minēto sertifikātu saņemšanai;

▼B

f) līdz 14. jūlijam 33. panta pirmās daļas f) apakšpunktā minēto sertifikātu saņemšanai.

35. pants

1. Kopējo daudzumu, par kādu var tikt izsniegti kompensācijas sertifikāti katram budžeta periodam, nosaka saskaņā ar 2. punktu.

2. No maksimālā kompensācijas apjoma skaitļa, kas noteikts saskaņā ar Nolīguma 9. panta 2. punktu, atskaita šādus elementus:

a) apjomu, kas pārsniedz maksimālo apjomu un pārmērīgi piešķirts iepriekšējā budžeta gadā;

b) apjomu, kas rezervēts, lai segtu šīs regulas IV nodaļā minēto eksportu;

c) apjomus, par kuriem izsniegti attiecīgajā budžeta periodā derīgi kompensācijas sertifikāti.

Apjoms, par kuru 45. pantā minētie izsniegtie sertifikāti ir atdoti atpakaļ, jāpievieno ciparam, kas iegūts saskaņā ar šī punkta pirmo daļu.

Rezultātā iegūtais apjoms, attiecīgi jāpalielina, ja apjoms, kas tiek rezervēts, lai segtu šīs regulas IV nodaļā minēto eksportu nav pilnīgi izmantots.

Nosakot galīgos apjomus, jāņem vērā visas neskaidrības attiecībā uz jebkuru no apjomiem, kuri minēti pirmās daļas a), b) un c) apakšpunktā.

36. pants

Kopējais apjoms, par kuru var izsniegt sertifikātus par katru 33. pantā minēto laika posmu, ir:

a) attiecībā uz 33. panta pirmās daļas a) apakšpunktā minēto laika posmu 30 % no saskaņā ar 35. pantu aprēķinātā apjoma, kas noteikts 14. septembrī;

b) attiecībā uz 33. panta pirmās daļas b) apakšpunktā minēto laika posmu 27 % no saskaņā ar 35. pantu aprēķinātā apjoma, kas noteikts 14. novembrī;

c) attiecībā uz 33. panta pirmās daļas c) apakšpunktā minēto laika posmu 32 % no saskaņā ar 35. pantu aprēķinātā apjoma, kas noteikts 14. janvārī;

d) attiecībā uz 33. panta pirmās daļas d) apakšpunktā minēto laika posmu 44 % no saskaņā ar 35. pantu aprēķinātā apjoma, kas noteikts 14. martā;

e) attiecībā uz 33. panta pirmās daļas e) apakšpunktā minēto laika posmu 67 % no saskaņā ar 35. pantu aprēķinātā apjoma, kas noteikts 14. maijā;

f) attiecībā uz 33. panta pirmās daļas f) apakšpunktā minēto laika posmu 100 % no saskaņā ar 35. pantu aprēķinātā apjoma, kas noteikts 14. jūlijā.

37. pants

1. Ja kopējais par katru attiecīgo laika posmu saņemto pieteikumu skaits pārsniedz 35. pantā minēto maksimālo daudzumu, Komisija, lai ievērotu 35. pantā noteikto maksimālo daudzumu, nosaka samazinājuma koeficientu, ko piemēro visiem pieteikumiem, kuri iesniegti pirms 33. pantā noteiktā atbilstīgā datuma.

Komisija publicē šo koeficientu *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī* piecu darba dienu laikā no 34. punktā minētajām dienām.

▼B

2. Ja Komisija nosaka samazinājuma koeficientu, sertifikātus izsniedz par pieprasīto apjomu, ko reizina ar 1, atņemot noteikto samazinājuma koeficientu, kā to paredz šā panta 1. punkts vai 38. panta 3. punkta a) apakšpunkts.

Tomēr, attiecībā uz 33. panta pirmās daļas f) apakšpunktā minēto laika posmu, pieteikuma iesniedzēji var atsaukt savus pieteikumus piecu darba dienu laikā no koeficienta publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

3. Dalībvalstis līdz 1. augustam paziņo Komisijai par apjomiem tajos kompensācijas sertifikātu pieteikumos, kas atsaukti saskaņā ar 2. punkta otro daļu.

38. pants

1. Ja saskaņā ar 35. pantu noteiktie apjomi paliek pieejami, Komisija, ne vēlāk kā 10. augustā publicējot paziņojumu *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*, var atļaut kompensācijas sertifikātu pieteikumus iesniegt nākamajā pirmdienā attiecība uz precēm, kas eksportējamas pirms 1. oktobra.

Ja tiek izdarīta šāda publikācija, piemēro 2. un 3. punkta noteikumus.

2. Dalībvalstis līdz nākamajai otrdienai paziņo Komisijai par katras nedēļas laikā iesniegtajiem pieteikumiem. Atbilstošos sertifikātus var izsniegt pēc paziņojuma nākamajā pirmdienā, ja vien Komisija nesniedz pretējus norādījumus.

3. Ja konkrētās pieteikumu nedēļas laikā saņemto pieteikumu kopējais apjoms pārsniedz palikušo pieejamo apjomu saskaņā ar 1. punktu, Komisija veic sekojošus pasākumus:

a) nosaka samazinājuma koeficientu, kas piemērojams iesniegtajiem pieteikumiem kompensācijas sertifikātu saņemšanai konkrētajā pieteikumu nedēļā, par kuriem ir paziņots Komisijai un par kuriem sertifikāti vēl nav izsniegti;

b) norāda dalībvalstīm uz to, ka jānoraida pieteikumi, kas iesniegti konkrētajā pieteikumu nedēļā, par kuriem Komisijai vēl nav paziņots;

c) aptur pieteikumu iesniegšanu kompensācijas sertifikātu saņemšanai.

4. Jebkuru saskaņā ar 3. punktu pieņemto lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī* četru dienu laikā pēc paziņojuma par pieteikumiem, kas iesniegti saskaņā ar 2. punktu.

▼M2

38.a pants

1. Ja pēc termiņa beigām, kādā jāiesniedz pieteikumi kompensācijas sertifikātu saņemšanai attiecībā uz 33. panta pirmās daļas a) līdz f) punktā minēto atsevišķo laikposmu, saskaņā ar 37. panta 2. punktu nav publicēts samazinājuma koeficients, uzņēmēji drīkst iesniegt pieteikumu kompensācijas sertifikāta saņemšanai par jebkuru atlikušo vēl nepieprasīto summu, kas pieejama par minēto laikposmu.

Pieteikums jāiesniedz laikposmā līdz nākamā 33. panta pirmās daļas a) līdz f) punktā minētā termiņa beigām.

2. Dalībvalstīm jāpaziņo Komisijai par katras nedēļas laikā iesniegtajiem pieteikumiem tai sekojošajā otrdienā. Atbilstošos sertifikātus var izsniegt sākot ar pirmdienu, kura seko paziņojumam, ja vien Komisija nenorāda citādi.

3. Ja konkrētajā pieteikumu nedēļā saņemto pieteikumu kopējais apjoms pārsniedz atlikušo pieejamo summu, kura minēta 1. punktā, Komisija veic vienu vai vairākus šādus pasākumus:

▼M2

a) nosaka samazinājuma koeficientu, kas piemērojams tādiem pieteikumiem kompensācijas sertifikātu saņemšanai, kuri ir iesniegti konkrētajā pieteikumu nedēļā un par kuriem ir paziņots Komisijai, un par kuriem kompensācijas sertifikāti vēl nav izsniegti;

b) norāda dalībvalstīm uz to, ka jānoraida tādi konkrētajā nedēļā iesniegtie pieteikumi, par kuriem Komisijai vēl nav paziņots;

c) aptur pieteikumu iesniegšanu kompensācijas sertifikātu saņemšanai.

▼B

39. pants

1. Kompensācija sertifikāti ir derīgi no to izsniegšanas datuma, kā noteikts Regulas (EK) Nr. 1291/2000 23. panta 1. punktā.

2. Kompensācijas sertifikāti ir derīgi līdz piektā mēneša pēdējai dienai, kas seko mēnesim, kurā pieteikums sertifikāta saņemšanai iesniegts, vai līdz budžeta perioda pēdējai dienai, atkarībā no tā, kura ir pirmā. Kompensācijas sertifikāti, kas minēti 40. pantā, tomēr ir derīgi līdz piektā mēneša pēdējai dienai, kas seko mēnesim, kurā iesniegts pieteikums sertifikāta saņemšanai.

Ja saskaņā ar 29. pantu kompensācijas likmes ir iepriekš noteiktas, šīs likmes paliek spēkā līdz piektā mēneša beigām, kas seko mēnesim, kurā iesniegts iepriekšējas noteikšanas pieteikums, vai līdz sertifikāta derīguma termiņa beigām, ja tas ir agrāk.

40. pants

Komisijas Regulu (EK) Nr. 2298/2001 ([1]) piemēro kompensācijas sertifikāta pieteikumiem un kompensācijas sertifikātiem, kas izsniegti preču eksportam, kas ir daļa no starptautiskā pārtikas atbalsta pasākuma Nolīguma 10. panta 4. punkta izpratnē.

41. pants

1. Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. panta nolūkos piemēro šā panta 2. līdz 11. punktā izklāstītos noteikumus.

2. No katra budžeta perioda 1. oktobra pieteikumi, saistībā ar importētājā trešā valstī izdotu uzaicinājumu uz konkursu, sertifikāta saņemšanai, kuros noteikta iepriekš noteikta eksporta kompensācija dienā, kad iesniegts pieteikums, var iesniegt saskaņā ar šo pantu, ārpus 33. un 38. pantā noteiktajiem periodiem, ja apjomu summa nepārsniedz EUR 2 miljonus un tā atbilst vienam uzaicinājumam uz konkursu, par ko viens vai vairāki eksportētāji iesnieguši vienu vai vairākus kompensācijas sertifikāta pieteikumus un par ko sertifikāts vēl nav izsniegts.

Tomēr šo robežu var palielināt līdz EUR 4 miljoniem, ja pēc budžeta perioda sākuma neviens no publicētajiem samazinājuma koeficientiem, kas minēti 37. panta 1. punktā, nepārsniedz 50 %.

3. Apjoms par kādu sertifikāts vai sertifikāti tiek iesniegti nedrīkst pārsniegt konkursa uzaicinājumā noteikto apjomu, kas reizināts ar atbilstošu(-ām) kompensācijas likmi(-ēm), kuras ir iepriekš noteiktas pieteikuma iesniegšanas dienā. Nekādas konkursa uzaicinājumā noteiktās pielaides vai izvēles iespējas netiek ņemtas vērā.

4. Papildus Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. panta 10. punktā norādītajai informācijai dalībvalstis nekavējoties informē Komisiju par apjomiem, attiecībā uz kuriem piemēro katru sertifikātu un katra pieteikuma iesniegšanas datumu un laiku.

([1]) OV L 308, 27.11.2001., 16. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 2080/2004 (OV L 360, 7.12.2004., 4. lpp.).

▼B

5. Ja 4. punktā minētie apjomi, to pieskaitot apjomiem, attiecībā uz kuriem jau iesniegts viens vai vairāki pieteikumi sertifikāta saņemšanai kā daļa no viena un tā paša konkursa uzaicinājuma, pārsniedz 2. punktā minēto piemērojamo robežu, Komisija divu darba dienu laikā pēc 4. punktā norādītās papildinformācijas saņemšanas informē dalībvalstis par to, ka kompensācijas sertifikātu uzņēmējam neizsniedz.

6. Komisija var apturēt 2. punkta piemērošanu, ja saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. pantu izsniegto kompensācijas sertifikātu apjomu kopsumma budžeta periodā pārsniedz EUR 4 miljonus. Lēmumu par apturēšanu publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

7. Kā izņēmums no šīs regulas 39. panta 1. un 2. punkta, saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. pantu izsniegtie kompensācijas sertifikāti ir derīgi no dienas, kad tie izsniegti Regulas (EK) Nr. 1291/2000 23. panta 2. punkta nozīmē. Kompensācijas sertifikāti ir derīgi līdz astotā mēneša beigām, kas ir pēc izsniegšanas mēneša, vai līdz 30. septembrim, ja tas ir agrāk. Iepriekš noteiktās likmes ir derīgas līdz sertifikāta derīguma termiņa pēdējai dienai.

8. Ja kompetentā iestādē saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. panta 9. punkta a) apakšpunktu atzīst, ka aģentūra, kas izdeva konkursa uzaicinājumu, ir atkāpusies no līguma tādu iemeslu dēļ, kas nav konkursa uzvarētāja vaina un kas nevar tikt uzskatīti par *force majeure*, tā atbrīvo nodrošinājumu, kas iesniegts par sertifikātu gadījumos kad, iepriekš noteiktā kompensācijas likme attiecībā uz pamatproduktu, kurš atbilst lielākajai kompensācijai salīdzinājumā ar citiem izmantotajiem pamatproduktiem, ir augstāka vai vienāda ar kompensācijas likmi, kas ir spēkā sertifikāta derīguma termiņa pēdējā dienā.

9. Ja kompetentajā iestādē saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. panta 9. punkta b) apakšpunktu atzīst, ka aģentūra, kura izsludināja uzaicinājumu uz konkursu, ir likusi konkursa uzvarētājam pieņemt izmaiņas līgumā tādu iemeslu dēļ, kas nav viņa vaina un kas nevar tikt uzskatīti par *force majeure*, tā var pagarināt sertifikāta derīguma termiņu un periodu, kurā var piemērot iepriekš noteiktu kompensāciju līdz 30. septembrim.

10. Ja konkursa uzvarētājs iesniedz pierādījumu saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. panta 9. punkta c) apakšpunktu, ka uzaicinājumā uz konkursu vai pēc līguma piešķiršanas noslēgtajā līgumā paredzēta pielaide uz leju vai izvēles iespēja, kas pārsniedz 5 %, un ka aģentūra, kura izsludinājusi uzaicinājumu uz konkursu, piemēro attiecīgo klauzulu, tad pienākumu eksportēt uzskata par izpildītu, ja eksportētais daudzums ir ne vairāk kā par 10 % mazāks kā daudzums, par kuru izsniegts sertifikāts.

Šā punkta pirmo daļu piemēro ar noteikumu, ja iepriekš noteiktā kompensācijas likme attiecībā pret pamatproduktu, kas atbilst lielākajai kompensācijai salīdzinājumā ar citiem izmantotajiem pamatproduktiem, ir augstāka vai vienāda ar kompensācijas likmi, kas ir spēkā sertifikāta derīguma termiņa pēdējā dienā. Tādos gadījumos šīs regulas 44. panta 4. punktā minēto 95 % likmi aizstāj ar 90 %.

11. Šā panta nolūkos Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. panta 5. punktā minētais 21 dienas laika ierobežojums ir 44 dienas.

42. pants

Neskarot Regulas (EK) Nr. 1291/2000 10. pantu, visā Kopienā derīgos izrakstus sagatavo no katrā atsevišķā dalībvalstī reģistrētiem kā derīgiem sertifikātiem.

▼B

2. IEDAĻA

Nodrošinājumi

43. pants

Pieteikumi kompensācijas sertifikāta saņemšanai, izņemot tos, kas attiecas uz 40. pantā minētajiem pārtikas atbalsta pasākumiem, ir derīgi tikai tad, ja ir iesniegts nodrošinājums vienāds ar 25 % no apjoma par ko iesniegts pieteikums saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 15. panta nosacījumiem.

Nodrošinājumu atgriež saskaņā ar šīs regulas 44. panta noteikumiem.

44. pants

1. Ja atbilstīgi 37. panta 2. punktam vai 38. panta 3. punkta a) apakšpunktam piemēro samazinājuma koeficientu, tad nekavējoties atgriež daļu no iesniegtā nodrošinājuma, kas vienāds ar iesniegto apjomu reizinātu ar samazinājuma koeficientu.

2. Ja saskaņā ar 37. panta 2. punktu, pieteikuma iesniedzējs atsauc savu pieteikumu sertifikāta saņemšanai, atgriež 80 % no sākotnējā nodrošinājuma.

3. Nodrošinājumu atgriež pilnībā, ja sertifikāta īpašnieks ir iesniedzis pieteikumu par kompensāciju maksājumu, kas aptver 95 % no summas, par kuru sertifikāts izsniegts. Uz sertifikāta īpašnieka pieteikuma pamata, dalībvalstis nodrošinājumu var atbrīvot pa daļām proporcionāli apjomiem, aatiecībā uz kuriem saskaņā ar 31. panta 2. un 3. punktu ir izpildīti nosacījumi, ar noteikumu, ka pierādījumi ir sniegti par apjomu, kas vismaz ir vienāds ar 5 % no iesniegtajā sertifikāta pieteikumā uzrādītā apjoma.

4. Ja pieteikums ir iesniegts par kompensācijām par mazāk nekā 95 % no apjoma, par kuru sertifikāts ir izsniegts, ietur daļu no nodrošinājuma, kas vienāda ar 25 % no starpības starp 95 % no apjoma, par kuru sertifikāts izsniegts un faktiski izmantoto kompensācijas apjomu.

Tomēr, ja apjoms, attiecībā uz kuru saskaņā ar 31. panta 2. un 3. punktu ir izpildīti nosacījumi, ir mazāks par 5 % no sertifikātā uzrādītā apjoma, nodrošinājums pilnā apmjomā tiek ieturēts.

Ja kopējā nodrošinājuma summa, kura būtu ieturama, sasniedz EUR 100 vai mazāk par konkrēto sertifikātu, attiecīgā dalībvalsts atbrīvo visu nodrošinājumu.

45. pants

1. Ja sertifikāts vai izraksts no sertifikāta tiek atdots atpakaļ izdevējiestādei laika posmā, kas atbilst sākotnējām divām trešdaļām no derīguma termiņa, atbilstošo ieturamo nodrošinājuma apjomu samazina par 40 %, un tā nolūkos jebkura dienas daļa tiek uzskatīta par pilnu dienu.

Ja sertifikāts vai izraksts no sertifikāta tiek atdots atpakaļ izdevējiestādei laika posmā, kas atbilst pēdējai trešdaļai no derīguma termiņa vai mēneša laikā pēc derīguma termiņa beigām, atbilstošo ieturamā nodrošinājuma apjomu samazina par 25 %.

2. Šā panta 1. punkts attiecas tikai uz sertifikātiem un izrakstiem no sertifikātiem, kas atdoti atpakaļ izdevējiestādei budžeta periodā, par kuru sertifikāti ir izsniegti ar noteikumu, ka tie tiek atgriezti ne vēlāk kā šā perioda 30. jūnijā.

▼B

IV NODAĻA

EKSPORTS, UZ KO SERTIFIKĀTS NAV ATTIECINĀMS

46. pants

Katrā budžeta periodā no 2004. gada 1. oktobra par eksportu, uz ko nav attiecināmi sertifikāti, ir tiesības saņemt kompensācijas maksājumu šim mērķim paredzētu EUR 40 miljonu kopējās rezerves robežās katrā budžeta gadā.

47. pants

1. 46. pantu nepiemēro eksportam, kas ir daļa no Līguma 10. panta 4. punktā minētajiem starptautiskā pārtikas atbalsta pasākumiem, kā arī Regulas (EK) Nr. 800/1999 4. panta 1. punkta otrās daļas trešajā ievilkumā un 36., 40., 44., un 46. panta 1. punktā minētajām piegādēm.

2. Šās regulas 46. pantu piemēro uzņēmēju eksportam, kuri nav saņēmuši kompensācijas sertifikātu no konkrētā budžeta perioda sākuma un, kuriem tas nav arī eksporta dienā. Uzņēmēju iesniegtie pieteikumi budžeta gada laikā, saskaņā ar 32. panta 1. punkta noteikumiem un ieskaitot pieteikuma iesniegšanu par attiecīgo eksportu, nedod tiesības uz maksājumu lielāku par EUR 75 000.

Ja īpašo pieteikumu kompetentās iestādes Regulas (EK) Nr. 800/1999 5. panta 1. punkta izpratnē uzskata par muitas deklarāciju un ja kompetentā iestāde piekrīt, pieteikuma datums var būt datums, kurā muitas iestāde ir pieņēmusi attiecīgo eksporta deklarāciju.

3. 46. pants piemēro tikai dalībvalstī, kurā uzņēmējs ir reģistrēts.

48. pants

Dalībvalstis ne vēlāk kā katra mēneša piektajā datumā paziņo Komisijai par piešķirtajiem kompensāciju apjomiem saskaņā ar 46.pantu no sešpadsmitās dienas līdz iepriekšējā mēneša beigām un ne vēlāk kā līdz katra mēneša divdesmitajam datumam par piešķirtajiem kompensāciju apjomiem saskaņā ar 46.pantu no tā mēneša pirmās līdz piecpadsmitajai dienai. Attiecīgajos gadījumos dalībvalstis informē Komisiju par to, ka tās nav piešķīrušas nekādus apjomus attiecīgajās dienās.

Ja dalībvalstu paziņoto apjomu summa pārsniedz EUR 30 miljonus, Komisija, ņemot vērā Kopienas starptautiskās saistības, var, ilgākais līdz 20 darba dienām, apturēt 46. panta piemērošanu eksportam, uz ko nav attiecināma kompensācijas sertifikāts.

Tādos pašos apstākļos Komisija saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 3448/93 8. panta 3. punktu var uz laika posmu, kas pārsniedz 20 darba dienas, apturēt šīs regulas 46. panta piemērošanu eksportam, uz ko nav attiecināma kompensācijas sertifikāts.

V NODAĻA

EKSPORTĒTĀJA PIENĀKUMI

49. pants

1. Ja preces ir jāeksportē, saskaņā ar 10. pantu attiecīgā puse deklarē preču ražošanā izmantotos pamatproduktu, no tiem pārstrādes procesā iegūto produktu vai saskaņā ar 3. pantu vienai no divām kategorijām pielīdzināto produktu daudzumus, par kuriem tiek pieprasīta kompensācija, vai jāatsaucas uz to sastāvu, ja tas ir noteikts saskaņā 10. panta trešo daļu.

▼B

2. Ja preces ir izmantotas eksportējamo preču ražošanā, attiecīgā puse deklarācijā iekļauj faktiski izlietoto preču daudzumus un katra pamatprodukta, no to pārstrādes iegūtiem produktiem un/vai saskaņā ar 3. pantu vienai no divām kategorijām pielīdzinātiem produktiem, no kuriem attiecīgās preces iegūtas, īpašības un daudzumus.

Papildus šai deklarācijai attiecīgā puse kompetentajai iestādei iesniedz visus dokumentus un informāciju, ko iestāde uzskata par būtisku.

Kompetentās iestādes ar atbilstošiem līdzekļiem pārbauda iesniegtās deklarācijas precizitāti.

3. Pēc tās dalībvalsts kompetento iestāžu pieprasījuma, kuras teritorijā tiek kārtotas eksporta muitas formalitātes, citu dalībvalstu kompetentajām iestādēm nekavējoties tieši paziņo visu informāciju, ko tās var iegūt, lai nodrošinātu attiecīgās puses iesniegtās deklarācijas pārbaudi.

50. pants

Atkāpjoties no 49. panta un apspriežoties ar kompetentajām iestādēm, preču vai produktu deklarāciju var aizvietot ar apvienotu deklarāciju par izmantoto produktu daudzumiem vai arī ar atsauci uz deklarāciju par izmantoto produktu daudzumiem, ja pēdējie jau ir noteikti atbilstoši 10. panta trešajai daļai un ar noteikumu, ka ražotājs nodos iestāžu rīcībā visu informāciju, kas nepieciešama, lai pārbaudītu deklarāciju.

51. pants

Ja eksportētājs nav noformējis deklarāciju, kas minēta 49. pantā, vai nesniedz pietiekamu ar deklarāciju saistītu informāciju, tam nav tiesību saņemt kompensāciju.

Tomēr, ja konkrētās preces ir uzskaitītas IV Pielikuma 1. un 2. ailē, attiecīgajai pusei tiek piešķirta kompensācija pēc tās izteiktā pieprasījuma. Kompensācijas aprēķinos vērā ņemto pamatproduktu īpašības un daudzumu nosaka, pamatojoties uz eksportējamo produktu analīzi un saskaņā ar IV Pielikumā norādīto tabulu. Kompetentā iestāde lemj par nosacījumiem, saskaņā ar kuriem jāveic analīze, kā arī par pēc pieprasījuma iesniedzamo informāciju.

Šādas analīzes izmaksas sedz eksportētājs.

52. pants

1. 49. pantu nepiemēro lauksaimniecības produktu daudzumiem, kas noteikti saskaņā ar III Pielikumu, izņemot sekojošo:

a) 49. panta 1. punktā minētie produktu daudzumi, kas eksportēti preču veidā, kas daļēji iegūti no produktiem, par kuriem eksporta kompensācijas maksājums tiek veikts, pamatojoties uz 1. panta 1. punktā minētajām regulām, un daļēji no citiem produktiem saskaņā ar 11. panta trešajā daļā paredzētajiem nosacījumiem;

b) eksportētās olas vai olu produkti makaronu veidā, kuri atbilst KN kodam 1902 11 00;

c) svaigu makaronu izstrādājumu sastāvā esošo sausnas saturu, kas minēts 11. panta otrajā daļā;

d) D-glucīta (sorbīta), kurš atbilst KN kodam 2905 44 un 3824 60, ražošanā faktiski izmantoto pamatproduktu īpašības, un, ja nepieciešams, D-glucīta (sorbits) daļas, kas iegūtas no cieti saturošām vielām un saharozes;

e) kazeīna daudzumi eksportēti tādu preču veidā, kuras atbilst KN kodam 3501 90 90;

▼B

f) alus, kas ražots no iesala, kurš atbilst KN kodam 2202 90 10, plato grāds;

g) par iesalu nepārvērstus miežu daudzumus, ko pieņēmušas kompetentās iestādes.

Eksporta deklarācijā sniegtais preču apraksts un pieteikums par kompensācijas saņemšanu saistībā ar III Pielikumā uzskaitītajām precēm ņem vērā šajā pielikumā norādīto nomenklatūru.

2. Analizējot preces 49., 50., 51. panta vai šā panta 1. vai 3. punkta vajadzībām, izmanto analīzes metodes, kas minētas Komisijas Regulā (EEK) Nr. 4056/87 ([1]), vai, ja to nav, metodes, ko piemēro Kopējā Muitas tarifa līdzīgu preču klasifikācijai, kuras importē Kopienā.

3. Eksportēto preču daudzumus un 49. panta 1. punktā minēto produktu daudzumus vai atsauce uz sastāvu, kas noteikta saskaņā ar 10. panta trešo daļu, jāieraksta dokumentā, kurš apliecina eksportu. Tomēr, ja piemēro 51. panta otro daļu, šos pēdējos daudzumus aizvieto ar pamatproduktu daudzumiem, kas minēti IV Pielikuma 4. ailē un atbilst eksportēto preču analīzes rezultātiem.

▼M1

4. Lai saņemtu kompensāciju par produktiem, uz ko attiecas KN kodi 0403 10 51–0403 10 99, 0403 90 71–0403 90 99, 0405 20 10, 0405 20 30, 2105 00 99, 3502 11 90 un 3502 19 90, produktiem jāatbilst attiecīgajām Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 852/2004 ([2]) un Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 853/2004 ([3]) prasībām, jo īpaši prasībai būt sagatavotam apstiprinātā uzņēmumā un atbilstībai veselības marķējuma prasībām, kas norādītas Regulas (EK) Nr. 853/2004 II pielikuma I iedaļā.

▼B

5. Piemērojot 49. un 50. pantu, katra dalībvalsts informē Komisiju par tās teritorijā veiktajām pārbaudēm attiecībā uz dažādu veidu eksportētajām precēm. Komisija attiecīgi informē pārējās dalībvalstis.

53. pants

1. Atbilstīgi 49. un 50. pantam attiecībā uz precēm, kas atbilst KN kodam 0405 20 10, 0405 20 30, 1806 90 60 līdz 1806 90 90, 1901 vai 2106 90 98 un satur augstu piena produktu procentu, kuri atbilst KN kodiem 0402 10 19, 0402 21 19, 0405 00 vai 0406, attiecīgā puse deklarē, ka neviens no piena produktiem nav importēts no trešām valstīm, vai jānorāda no trešām valstīm importēto piena produktu daudzumi.

2. "Satur augstu procentu" 1. punkta izpratnē nozīmē, ka satur 51 kg vai vairāk 1. punktā minēto piena produktu, kas izmantoti 100 kg eksportēto preču.

3. Ja ir izteikts pieprasījums daudzuma noteikšanai saskaņā ar 10. panta trešo daļu, kompetentā iestāde var pieņemt attiecīgās puses apliecinājumu, ka netiks izmantoti 1. puntā minētie piena produkti, kas importēti no trešām valstīm.

4. Kompetentā iestāde var pieņemt saskaņā ar 1. punktu aizpildītu deklarāciju vai saskaņā ar 3. punktu noformētu apliecinājumu, ja tā ir pārliecināta, ka par eksportētajās precēs ietvertajiem 1. puntā minētajiem piena produktiem samaksātā cena ir Kopienas tirgū dominējošā cena par līdzvērtīgu produktu vai ir tuvu tai. Salīdzinot cenas, ņem vērā piena produkta pirkšanas datumu.

([1]) OV L 379, 31.12.1987., 29. lpp. Regulā grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 202/98 (OV L 21, 28.1.1998., 5. lpp.).
([2]) OV L 139, 30.4.2004., 1. lpp.
([3]) OV L 139, 30.4.2004., 55. lpp.

▼B

IV NODAĻA

KOMPENSĀCIJAS IZMAKSA

54. pants

1. Gadījumos, kad eksports ir veikts katru gadu laika posmā no 1. oktobra līdz 15. oktobrim kompensācijas neizmaksā pirms 16. oktobra.

Attiecībā uz eksportu, kas veikts uzrādot kompensācijas sertifikātu, kas izsniegts par attiecīgo budžeta periodu, un ja Komisija uzskata, ka pastāv draudi par to, ka Eiropas Savienība varētu neizpildīt savas starptautiskās saistības, ieplānotās kompensāciju izmaksas pēc tā perioda beigām neveic pirms 16. oktobra. Šajā gadījumā Regulas (EK) Nr. 800/1999 49. panta 8. punktā minēto laika ierobežojumu var pagarināt uz laiku līdz trīs mēnešiem un 15 dienām, pieņemot lēmumu, kas jāpublicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī* pirms 20. septembra.

▼M4

_____

▼M3

3. Ar izņēmumu no Regulas (EK) Nr. 800/1999 17. panta šīs regulas II pielikumā uzskaitītajām precēm minētā panta pirmās daļas b) punktā noteiktā summa piemērojama neatkarīgi no galamērķa valsts vai teritorijas, uz kuru preces tiek eksportētas:

a) ja preces mazumtirdzniecībai patērētājiem ir iesaiņotas tiešajā iepakojumā, kura tīrais saturs nepārsniedz 2,5 kg, vai traukos, kuru tilpums nepārsniedz 2 l, ar marķējumu Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2000/13/EK ([1]) 1. panta 3. punkta a) apakšpunkta nozīmē, kur vai nu minēts importētājs galamērķa valstī, vai kura teksts ir galamērķa valsts oficiālajā valodā vai minētajā valstī saprotamā valodā;

b) ja konkrēts eksportētājs vismaz 12 reizes 2 gadu laikā pirms 4. punktā minētās atļaujas pieprasījuma eksportē vienam(-iem) un tam (-iem) pašam(-iem) saņēmējam(-iem) preces ar to pašu 8 ciparu KN kodu, kurās ir ne vairāk par 90 % no svara jebkura viena pamatprodukta, par kuru maksājamas kompensācijas.

4. 3. punktā minētajos gadījumos dalībvalstis pēc pieprasījuma drīkst izdot oficiālu atļauju, kas atbrīvo attiecīgo eksportētāju no Regulas (EK) Nr. 800/199916. pantā prasīto dokumentu sagādāšanas, izņemot pārvadājuma dokumentu.

Pirmajā daļā minētās atļaujas maksimālais derīguma termiņš, ja vien tā netiek anulēta, ir divi gadi, un tā ir pagarināma. Dalībvalstis var pēc saviem ieskatiem anulēt atļauju, un it īpaši tām nekavējoties jāanulē atļauja, ja ir pamats aizdomām, ka eksportētājs nav ievērojis konkrētās atļaujas nosacījumus.

Saskaņā ar pirmo daļu piešķirtie atbrīvojumi uzskatāmi par riska faktoriem, kas jāņem vērā Regulas (EEK) Nr. 4045/89 2. panta 1. punkta izpildē.

Eksportētāji, kuri izmanto šo atbrīvojumu, norāda atļaujas numuru vienotajā administratīvajā dokumentā un konkrētajā maksājuma pieteikumā tā, kā norādīts šīs regulas 32. pantā.

5. Neatkarīgi no 4. punkta gadījumos, kas paredzēti 3. punkta b) apakšpunktā, dalībvalstis drīkst attiecīgo eksportētāju atbrīvot no pārvadājumu dokumentu iesniegšanas par visiem izvedumiem, uz kuriem attiecas atļauja, ja attiecīgajam eksportētājam tiek pieprasīts iesniegt pārvadājumu dokumentus par vismaz 10 % tādu eksporta deklarāciju vai vienu gadā, atkarā no tā, kuru vairāk, kas dalībvalstīm jāizraugās pēc Regulā (EK) Nr. 3122/94 noteiktajiem kritērijiem.

([1]) OV L 109, 6.5.2000., 29. lpp.

▼M3

6. Attiecībā uz šīs regulas II pielikumā uzskaitītajām precēm gadījumos, kad eksporta deklarācija pieņemta ne vēlāk kā 2007. gada 30. septembrī, un par kurām eksportētājs nespēj iesniegt Regulas (EK) Nr. 800/1999 16. panta 1. punktā prasīto pierādījumu, preces uzskatāmas par ievestām trešā valstī, uzrādot pārvadājuma dokumenta kopiju un vai nu vienu no Regulas (EK) Nr. 800/1999 16. panta 2. punktā uzskaitītajiem dokumentiem, vai bankas dokumentu, ko izdevuši atzīti, Kopienā reģistrēti starpnieki un kas apliecina, ka maksājums par konkrēto eksportu ir ieskaitīts pie tiem atvērtā eksportētāja kontā, vai maksājuma apstiprinājumu.

Regulas (EK) Nr. 800/1999 20. panta piemērošanas vajadzībām dalībvalstis ņem vērā pirmajā daļā izklāstītos noteikumus.

▼B

VII NODAĻA

PIENĀKUMS PAZIŅOT

55. pants

1. Pirms katra mēneša 10. datuma dalībvalstis paziņo Komisijai sekojošo:

a) apjomus, par kuriem kompensācijas sertifikāti atdoti atpakaļ iepriekšējā mēneša laika saskaņā ar 45. panta 1. punktu;

b) apjomus par kompensācijas sertifikātiem, kuru derīguma termiņs beidzies iepriekšējā mēneša laikā un par kuriem 31. panta 1. punktā noteiktie pienākumi nav izpildīti saskaņā ar 31. panta 2. vai 3. punktu;

c) kompensācijas sertifikāti, kas izsniegti iepriekšējā mēneša laikā, kā minēts 40. pantā;

d) kompensācijas sertifikāti, kas izsniegti iepriekšējā mēneša laika saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1291/2000 49. pantu.

Pirmās daļas b) apakšpunktā minētie apjomi atšķirami pēc atsauces uz kompensācijas sertifikātu budžeta periodu, uz kuru tie attiecas.

2. Līdz katra gada 1. novembrim dalībvalstis paziņo Komisijai par kopīgajiem apjomiem, kas piešķirti līdz tā gada 1. oktobrim kompensācijas sertifikātiem, kas izsniegti budžeta periodā, kas beidzās iepriekšējā kalendārā gada 30. septembrī.

56. pants

1. Ne vēlāk kā līdz mēneša beigām, kas seko kalendārā gada katram mēnesim, dalībvalstis paziņo Komisijai, izmantojot datu apmaiņas sistēmu, kas zināma kā DEX, statistisko informāciju par šajā regulā noteiktajām precēm, par kurām iepriekšējā mēnesī piešķirta eksporta kompensācija un kuras uzrādītas sadalījumā pēc astoņu ciparu KN kodiem un par kurām ir šāda informācija:

a) tādu preču daudzumi, kas izteikti tonnās vai citās noteiktās mērvienībās;

b) apjomi, kas izteikti euro vai valsts valūtā, par iepriekšējā mēnesī piešķirtajām eksporta kompensācijām par katru attiecīgo lauksaimniecības pamatproduktu;

c) daudzumi, kas izteikti tonnās, katram no lauksaimniecības pamatproduktiem, saistībā ar kuriem tiek piešķirtas kompensācijas.

2. Katru gadu pirms 1. janvāra dalībvalstis informē Komisiju par faktiski piešķirto kompensāciju apjomiem līdz iepriekšējā gada 30. septembrim attiecībā uz eksportētajām precēm iepriekšējos budžeta

▼B

periodos, par kuriem iepriekš nebija paziņots, precizējot konkrētos periodus.

3. Piemērojot 1. un 2. punktu, piešķirtā kompensācija ietver avansa maksājumus. Atsevišķi jāpaziņo par atmaksātajām kompensācijām, kas nav izmaksātas pareizi.

VIII NODAĻA

NOBEIGUMA NOTEIKUMI

57. pants

Ar šo atceļ Regulu (EEK) Nr. 3615/92, (EK) Nr. 3223/93 un (EK) Nr. 1520/2000.

Visas atsauces uz atceltajām regulām tiek uzskatītas par atsaucēm uz šo regulu, un tās lasa saskaņā ar IX Pielikuma korelācijas tabulu.

58. pants

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.*

Tā attiecas uz iesniegtajiem pieteikumiem no 2005. gada 8. jūlija sertifikātiem izmantošanai no 2005. gada 1. oktobra.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

▼B

I PIELIKUMS

Pamatprodukti

KN kods	Apraksts
ex 0402 10 19	Sausais piens, piens granulās vai citā cietā veidā , kas nesatur pievienotu cukuru vai citu saldinātājvielu, ar tauku saturu, kas nepārsniedz 1,5 % no svara (2. produktu grupa)
ex 0402 21 19	Sausais piens, piens granulās vai citā cietā veidā, kas nesatur pievienotu cukuru vai citu saldinātājvielu, ar tauku saturu 26 % no svara (3. produktu grupa)
ex 0404 10 02 līdz ex 0404 10 16	Sausās sūkalas, sūkalas granulās vai citā cietā veidā, kas nesatur pievienotu cukuru vai citu saldinātājvielu (1. produktu grupa)
ex 0405 10	Sviests ar tauku saturu 82 % no svara (6. produktu grupa)
ex 0407 00 30	Mājputnu olas ar čaumalu, svaigas vai konservētas, kas nav paredzētas inkubēšanai
ex 0408	Olas bez čaumalas un olu dzeltenumi, derīgi lietošanai pārtikā, svaigi, kaltēti, saldēti vai citādi konservēti, nesaldināti
1001 10 00	Cietie kvieši
1001 90 99	Mīkstie kvieši un kviešu un rudzu maisījums, izņemot kviešu un rudzu maisījuma sēklu
1002 00 00	Rudzi
1003 00 90	Mieži, izņemot miežu sēklu
1004 00 00	Auzas
1005 90 00	Kukurūza, izņemot kukurūzas sēklu
ex 1006 30	Pilnībā lobīti rīsi
1006 40 00	Drupināti rīsi
1007 00 90	Sorgo, izņemot hibrīdus, sēšanai
1701 99 10	Baltais cukurs
ex 1702 19 00	Laktoze, kas sausā veidā satur 98,5 % tīra produkta
1703	Melase, kas iegūta, ekstrahējot vai rafinējot cukuru

▼B

II PIELIKUMS

Preces, par kurām var tikt izmaksātas eksporta kompensācijas

KN kods	Apraksts	Lauksaimniecības produkti, par kuriem var piešķirt kompensāciju III – sk. III Pielikumu				
		Labība (1)	Rīsi (2)	Olas (3)	Cukurs, melase vai izoglikoze (4)	Piena produkti (5)
1	2	3	4	5	6	7
ex 0403	Paniņas, rūgušpiens un krējums, jogurts, kefīrs un citi fermentēti vai skābpiena produkti, iebiezināti vai neiebiezināti, ar vai bez cukura vai citām saldinātājvielām vai aromatizētājiem, vai ar augļiem, riekstiem vai kakao:					
0403 10	– jogurts					
0403 10 51 līdz 0403 10 99	– – aromatizēts vai ar augļu, riekstu un kakao piedevu:					
	– – – aromatizēts	X	X	X	X	
	– – – citi:					
	– – – – ar augļu un/vai riekstu piedevu	X	X		X	
	– – – – ar kakao piedevu	X	X	X	X	
0403 90	– citi:					
0403 90 71 līdz 0403 90 99	– – aromatizēts vai ar augļu un/vai riekstu un kakao piedevu:					
	– – – aromatizēts	X	X	X	X	
	– – – citi:					
	– – – – ar augļu un/vai riekstu piedevu	X	X		X	
	– – – – ar kakao piedevu	X	X	X	X	
ex 0405	Sviests un citi piena tauki un eļļas iegūti no piena; sviesta pastas:					
0405 20	– sviesta pastas:					
0405 20 10	– – ar tauku saturu 39 % no svara vai vairāk, bet mazāk nekā 60 %					X
0405 20 30	– – ar tauku saturu 60 % no svara vai vairāk, bet nepārsniedzot 75 %					X
ex 0710	Saldēti dārzeņi (nevārīti, tvaicēti vai vārīti ūdenī):					
0710 40 00	– saldā kukurūza					
	– – vālīšu veidā	X			X	
	– – graudu veidā	III			X	

▼B

1	2	3	4	5	6	7
ex 0711	Īslaicīgai glabāšanai konservēti dārzeņi (piemēram, ar sēra dioksīdu, sālījumā, sēra dioksīda vai citā konservējošā šķīdumā), kas šādā veidā nav derīgi tiešai lietošanai pārtikā bez papildu apstrādes					
0711 90 30	– – – saldā kukurūza					
	– – – – vālīšu veidā	X			X	
	– – – – graudu veidā	III			X	
ex 1517	Margarīns; pārtikas maisījumi vai pārstrādes produkti no dzīvnieku vai augu taukiem, vai eļļām, vai dažādu šīs grupas tauku vai eļļu frakcijām, citi, kas nav pārtikas tauki vai eļļas, vai to frakcijas, kas atbilst KN pozīcijai 1516:					
1517 10	– margarīns, izņemot šķidro margarīnu					
1517 10 10	– – ar piena tauku saturu vairāk nekā 10 %, bet ne vairāk kā 15 % no svara					X
1517 90	– citi:					
1517 90 10	– – ar piena tauku saturu vairāk nekā 10 %, bet ne vairāk kā 15 % no svara					X
1702 50 00	– ķīmiski tīra fruktoze				X	
ex 1704	Konditorejas izstrādājumi no cukura (tostarp baltā šokolāde) bez kakao piedevas:					
1704 10	– košļājamā gumija, ar vai bez cukura pārklājumu:	X			X	
1704 90	– citi:					
1704 90 30	– – baltā šokolāde	X			X	X
1704 90 51 līdz 1704 90 99	– – citi	X	X		X	X
1806	Šokolāde un pārējie pārtikas produkti ar kakao piedevu					
1806 10	– kakao pulveris ar cukuru vai citu saldinātāju piedevu					
	– – saldināts tikai ar saharozi	X		X	X	
	– – citi	X		X	X	X
1806 20	– citādi izstrādājumi briketēs, plātnītēs vai tāfelītēs ar masu vairāk nekā 2 kg vai šķidrā, pastas, pulvera, granulu veidā vai citos veidos, konteineros neiepakoti vai iesaiņojumā ar masu vairāk nekā 2 kg:					
	– – šokolādes piena skaidiņas (KN kods 1806 20 70)	X		X	X	X
	– – citādi izstrādājumi KN pozīcijā 1806 20	X	X	X	X	X
1806 31 00 un 1806 32	– citi, briketēs, plātnītēs vai tāfelītēs	X	X	X	X	X
1806 90	– citi:					

1	2	3	4	5	6	7
	– – ex 1806 90 (11, 19, 31, 39, 50)	X	X	X	X	X
	– – ex 1806 90 (60, 70, 90)	X		X	X	X
ex 1901	Iesala ekstrakts; pārtikas izstrādājumi no miltiem, rupja maluma miltiem, cietes vai iesala ekstrakta, kas nesatur vai satur mazāk nekā 40 % kakao, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu, un citur nav minēti; pārtikas izstrādājumi no izejvielām, kas minētas KN pozīcijās 0401 līdz 0404, kas nesatur vai satur mazāk nekā 5 % no kakao svara, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu, un citur nav minēti:					
1901 10 00	– izstrādājumi mazbērnu uzturam, fasēti pārdošanai mazumtirdzniecībā					
	– – pārtikas izstrādājumi no izejvielām, kas minētas KN pozīcijās 0401 līdz 0404, kas satur mazāk nekā 5 % no kakao svara, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu	X	X	X	X	X
	– – citi	X	X		X	X
1901 20 00	– maisījumi un mīklas maizes, miltu konditorejas vai cepumu ražošanai, kas minēti KN pozīcijā 1905					
	– – pārtikas izstrādājumi no izejvielām, kas minētas KN pozīcijās 0401 līdz 0404, kas satur mazāk nekā 5 % kakao no svara, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu	X	X	X	X	X
	– – citi	X	X		X	X
1901 90	– citi:					
1901 90 11 un 1901 90 19	– – iesala ekstrakts	X	X			
	– – citi:					
1901 90 99	– – – citi:					
	– – – – pārtikas izstrādājumi no izejvielām, kas minētas KN pozīcijās 0401 līdz 0404, kas satur mazāk nekā 5 % no kakao svara, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu	X	X	X	X	X
	– – – – citi:	X	X		X	X
ex 1902	Makaronu izstrādājumi, vārīti vai nevārīti, ar pildījumu (gaļu vai citiem produktiem) vai bez tā, vai pagatavoti ar citu paņēmienu, tādi kā spageti, makaroni, nūdeles, lazanja, ravioli, klimpas, pelmeņi, pildīti makaroni, kuskuss, sagatavoti vai nesagatavoti:					
	– nevārīti makaronu izstrādājumi, bez pildījuma vai citādi sagatavoti:					
1902 11 00	– – kas satur olas:					
	– – – no cietajiem kviešiem un makaronu izstrādājumi, kas izgatavoti no citiem graudaugiem	III		X		
	– – – citi:	X		X		
1902 19	– – citi:					

▼B

1	2	3	4	5	6	7
	– – – no cietajiem kviešiem un makaronu izstrādājumi, kas izgatavoti no citiem graudaugiem	III				X
	– – – citi:	X				X
1902 20	– pildīti makaronu izstrādājumi, vārīti vai nevārīti vai citādi pagatavoti:					
1902 20 91 un 1902 20 99	– – citi:	X	X		X	X
1902 30	– citi makaronu izstrādājumi	X	X		X	X
1902 40	– kuskusmakaroni:					
1902 40 10	– – nesagatavoti:					
	– – – no cietajiem kviešiem	III				
	– – – citi	X				
1902 40 90	– – citi	X	X		X	X
1903 00 00	Tapioka un tās aizvietotāji, kas pagatavoti no cietes pārslu, graudu, graudu, putraimu, kliju vai līdzīgā veidā	X				
1904	Gatavi pārtikas produkti, kas iegūti, uzpūšot vai grauzdējot graudus vai graudu produktus (piemēram, kukurūzas pārslas); labība (izņemot kukurūzu) graudu vai pārslu veidā vai citā veidā apstrādāti graudi (izņemot miltus un rupja maluma miltus), pirms tam vārīti vai citādi gatavoti, kas citur nav minēti					
	– nesaldināti uzpūsti rīsi vai iepriekš vārīti rīsi					
	– – kas satur kakao (6)	X	III	X	X	X
	– – kas nesatur kakao	X	III		X	X
	– citi, kas satur kakao (6)	X	X	X	X	X
	– citi	X	X		X	X
1905	Maizes, miltu izstrādājumi, kūkas, cepumi un pārējie konditorejas izstrādājumi ar kakao piedevu vai bez tās; dievmaizītes, dažāda veida tukšas kapsulas farmaceitiskai izmantošanai, pildītas vafeles, rīspapīrs un līdzīgi produkti:					
1905 10 00	– kraukšķīga maize	X			X	X
1905 20	– piparkūkas un tamlīdzīgi produkti	X		X	X	X
	– saldi cepumi, vafeles un vafeļu plātnes					
1905 31	– – saldi cepumi	X		X	X	X
1905 32	– – vafeles un vafeļu plātnes	X		X	X	X
1905 40	– sausiņi, grauzdiņi un tamlīdzīgi grauzdēti produkti	X		X	X	X

▼B

1	2	3	4	5	6	7
1905 90	– citi:					
1905 90 10	– – macas	X				
1905 90 20	– – dievmaizītes, dažāda veida tukšas kapsulas farmaceitiskai izmantošanai, vafeles, rīspapīrs un līdzīgi produkti:	X	X			
1905 90 30	– – – maizes izstrādājumi bez medus, olu, siera vai augļu piedevas, kuri satur sausā veidā ne vairāk kā 5 % cukura un ne vairāk kā 5 % tauku	X				
1905 90 45 līdz 1905 90 90	– – – citi produkti	X		X	X	X
ex 2001	Etiķī vai etiķskābē sagatavoti vai konservēti dārzeņi, augļi, rieksti un citas ēdamas augu daļas:					
2001 90	– citi:					
2001 90 30	– – saldā kukurūza (*Zea mays var. saccharata*):					
	– – – vālīšu veidā	X			X	
	– – – graudu veidā	III			X	
2001 90 40	– – batātes, saldie kartupeļi un tamlīdzīgas pārtikas augu daļas, kas satur 5 % no svara vai vairāk cietes	X			X	
ex 2004	Bez etiķa vai etiķskābes sagatavoti vai konservēti, saldēti pārējie dārzeņi, izņemot KN pozīcijā 2006 minētos					
2004 10	– kartupeļi:					
	– – citi:					
2004 10 91	– – – miltu, rupja maluma miltu vai pārslu veidā	X	X		X	X
2004 90	– citi dārzeņi un dārzeņu maisījumi:					
2004 90 10	– – saldā kukurūza (*Zea mays var. saccharata*):					
	– – – vālīšu veidā	X			X	
	– – – graudu veidā	III			X	
ex 2005	Bez etiķa vai etiķskābes sagatavoti vai konservēti, nesaldēti pārējie dārzeņi, izņemot KN pozīcijā 2006 minētos					
2005 20	– kartupeļi:					
2005 20 10	– – miltu, rupja maluma miltu vai pārslu veidā	X	X		X	X
2005 80 00	– saldā kukurūza (*Zea mays var. saccharata*):					
	– – vālīšu veidā	X			X	

1	2	3	4	5	6	7
	– – graudu veidā	III			X	
ex 2008	Augļi, rieksti un citas ēdamas augu daļas, citādi sagatavoti vai konservēti, ar vai bez cukura vai cita saldinātāja piedevas vai spirta, kas nav nedz minēti, nedz iekļauti citur:					
2008 99	– – citi:					
	– – – bez spirta piedevas:					
	– – – – bez cukura piedevas:					
2008 99 85	– – – – – kukurūza, izņemot saldo kukurūzu (*Zea mays var. saccharata*):					
	– – – – – – vālīšu veidā	X				
	– – – – – – graudu veidā	III				
2008 99 91	– – – – – batātes, saldie kartupeļi un tamlīdzīgas pārtikas augu daļas, kas satur 5 % no svara vai vairāk cietes	X				
ex 2101	Kafijas, tējas vai mates ekstrakti, esences un koncentrāti un izstrādājumi uz šo produktu pamata vai uz kafijas, tējas vai mates pamata; grauzdēti cigoriņi un grauzdēti pārējie kafijas aizstājēji un ekstrakti, esences un koncentrāti no tiem:					
	– kafijas ekstrakti, esences un koncentrāti un izstrādājumi uz šo ekstraktu, esenču un koncentrātu pamata vai uz kafijas pamata:					
2101 12 98	– – – citi	X	X		X	
2101 20	– tējas vai mates ekstrakti, esences un koncentrāti un izstrādājumi uz šo ekstraktu, esenču un koncentrātu pamata vai uz tējas vai mates pamata:					
2101 20 98	– – – citi	X	X		X	
2101 30	– grauzdēti cigoriņi un pārējie grauzdēti kafijas aizstājēji un to ekstrakti, esences un koncentrāti:					
	– – grauzdēti cigoriņi un pārējie grauzdēti kafijas aizstājēji:					
2101 30 19	– – – citi	X			X	
	– – grauzdētu cigoriņu ekstrakti, esences un koncentrāti un pārējie grauzdēti kafijas aizstājēji:					
2101 30 99	– – – citi	X			X	
ex 2102	Raugs (aktīvais vai neaktīvais); citi neaktīvi vienšūnas mikroorganismi (izņemot vakcīnas, kas minētas KN pozīcijā 3002); cepamie pulveri:					
2102 10	– aktīvais raugs					

1	2	3	4	5	6	7
2102 10 31 un 2102 10 39	– – maizes raugs:	X				
2105	Saldējums vai cits pārtikas ledus, kas vai nu satur, vai nesatur kakao:					
	– kas satur kakao	X	X	X	X	X
	– citi	X	X		X	X
ex 2106	Pārtikas produkti, kas nav norādīti vai iekļauti citur:					
2106 90	– citi:					
2106 90 10	– – siera fondī	X	X		X	X
2106 90 92 un 2106 90 98	– – citi:	X	X		X	X
2202	Ūdens, tostarp minerālūdeņi un gāzētie ūdeņi ar cukura vai citu saldinātāju vai aromātisku vielu piedevu, un citi bezalkoholiskie dzērieni, izņemot augļu vai dārzeņu sulas, kas minētas pozīcijā 2009:					
2202 10 00	– ūdens, tostarp minerālūdens un gāzētais ūdens ar cukura vai citu saldinātāju vai aromātisko vielu piedevu	X			X	
2202 90	– citi:					
2202 90 10	– – kas nesatur pozīcijās 0401 līdz 0404 minētos produktus vai taukus, kuri iegūti no pozīcijās 0401 līdz 0404 minētajiem produktiem:					
	– – – alus, kas ražots no iesala, ar faktisko alkoholisko stiprumu, kas nepārsniedz 0,5 tilp. %:	III				
	– – – citi	X			X	
2202 90 91 līdz 2202 90 99	– – citi	X			X	X
2205	Vermuts un citi svaigo vīnogu vīni ar augu vai aromātisko vielu piedevu	X			X	
ex 2208	Nedenaturēts etilspirts ar spirta tilpumkoncentrāciju mazāk nekā 80 tilp. %; stiprie alkoholiskie dzērieni, liķieri un citi alkoholiskie dzērieni:					
2208 20	– stiprie alkoholiskie dzērieni, kas iegūti vīnogu vīna vai vīnogu čagu destilācijā				X	
2208 30	– viskiji:					
	– – izņemot burbonu					
ex 2208 30 32 līdz 2208 30 88	– – – viskiji, izņemot Regulā (EEK) Nr. 2825/93 uzskaitītos	X				
2208 50 11 līdz 2208 50 19	– džins	X				

▼B

1	2	3	4	5	6	7
2208 50 91 līdz 2208 50 99	– kadiķu degvīns	X			X	
2208 60	– degvīns	X				
2208 70	– liķieri	X		X	X	X
2208 90	– citi:					
2208 90 41	– – – – Ouzo, 2 litru vai mazākos konteineros	X			X	
2208 90 45	– – – – – – – kalvadoss, 2 litru vai mazākos konteineros				X	
2208 90 48	– – – – – – – citi alkoholiskie dzērieni, kas destilēti no augļiem, 2 litru vai mazākos konteineros				X	
2208 90 52	– – – – – – – korn, 2 litru vai mazākos konteineros	X			X	
2208 90 56	– – – – – – – citi, 2 litru vai mazākos konteineros	X			X	
2208 90 69	– – – – – citi alkoholiskie dzērieni, 2 litru vai mazākos konteineros	X			X	X
2208 90 71	– – – – – alkoholiskie dzērieni, kas destilēti no augļiem, lielākos nekā 2 litru konteineros				X	
2208 90 77	– – – – – citi, lielākos nekā 2 litru konteineros	X			X	
2208 90 78	– – – – citi alkoholiskie dzērieni, lielākos nekā 2 litru konteineros	X			X	X
ex 2905	Acikliskie spirti un to halogenētie, sulfurētie, nitrētie vai nitrozētie atvasinājumi:					
2905 43 00	– – mannīts	III			III	
2905 44	– – D-glucīts (sorbīts)	III			III	
ex 3302	Aromātvielu maisījumi un maisījumi (tostarp šķīdumi spirtā), kuru pamatā ir viena vai vairākas no šīm vielām, ko rūpniecībā izmanto kā izejvielas; citi produkti, kuru pamatā ir aromātvielas, dzērienu ražošanā izmantojamā veidā:					
3302 10	– pārtikas vai dzērienu ražošanai:					
3302 10 29	– – – – – citi	X			X	X
3501	Kazeīni, kazeināti un citi kazeīna atvasinājumi; kazeīna līmes:					
3501 10	– kazeīns					III
3501 90	– citi:					
3501 90 10	– – kazeīna līmes					X
3501 90 90	– – citi:					III

▼B

1	2	3	4	5	6	7
ex 3502	Albumīni (tostarp divu vai vairāku sūkalu olbaltumvielu koncentrātus, kas satur vairāk nekā 80 % sūkalu olbaltumvielas, pārrēķinot sausnā), albumināti un pārējie albumīna atvasinājumi:					
	– olu albumīns:					
3502 11	– – kaltēts					
3502 11 90	– – – citi			III		
3502 19	– – citi					
3502 19 90	– – – citi			III		
3502 20	– piena albumīns (laktalbumīns)					
3502 20 91 un 3502 20 99	– – citi					III
ex 3505	Dekstrīni un pārējās modificētās cietes (piemēram, želatinizētās un esterificētās cietes); līmes uz cietes, dekstrīnu vai citādas modificētas cietes pamata, izņemot cietes no pozīcijas 3505 10 50	X	X			
3505 10 50	– – – esterificētas un ēterificētas cietes	X				
ex 3809	Virsmas apstrādes vielas, krāsu nesēji krāsošanas paātrināšanai vai krāsu nostiprināšanai un pārējie produkti un preparāti (piemēram, apretūras un kodinātāji), kas izmantojami tekstilrūpniecībā, papīra, ādas rūpniecībā vai tamlīdzīgās nozarēs, kas citur nav nedz minēti, nedz iekļauti:					
3809 10	– uz cieti saturošu vielu pamata	X	X			
ex 3824	Gatavās saistvielas liešanas veidņiem un serdeņiem; ķīmijas vai saskarnozaru rūpniecības ķīmiskie produkti un preparāti (tostarp dabisko produktu maisījumi), kas citur nav minēti vai iekļauti:					
3824 60	– sorbīts, izņemot apakšpozīcijā 2905 44 minēto	III			III	

([1]) Padomes Regula (EK) Nr. 1784/2003 (OV L 270, 21.10.2003., 78. lpp.).
([2]) Padomes Regula (EK) Nr. 1785/2003 (OV L 270, 21.10.2003., 96. lpp.).
([3]) Padomes Regula (EEK) Nr. 2771/75 (OV L 282, 1.11.1975., 45. lpp.).
([4]) Padomes Regula (EK) Nr. 1260/2001 (OV L 178, 30.6.2001., 1. lpp.).
([5]) Padomes Regula (EK) Nr. 1255/1999 (OV L 160, 26.6.1999., 48. lpp.).
([6]) Kas satur ne vairāk kā 6 % kakao.

▼B

III PIELIKUMS

References daudzums, kā norādīts 11. pantā

KN kods	Apraksts	Mīkstie kvieši	Cietie kvieši	Kukurūza	Pilnībā lobīti gargraudu rīsi	Pilnībā lobīti apaļgraudu rīsi	Mieži	Baltais cukurs	Sūkalas (1. produktu grupa)	Vājpiens pulveris (2. produktu grupa)	Olas čaumalās
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
0710	Saldēti dārzeņi (arī tvaicēti vai vārīti ūdenī):										
0710 40 00	– saldā kukurūza										
	– – graudu veidā			100 (1)							
0711	Īslaicīgai glabāšanai konservēti dārzeņi (piemēram, ar sēra dioksīdu, sālījumā, sēra dioksīda vai citā konservējošā šķīdumā), kas šādā veidā nav derīgi tiešai lietošanai pārtikā:										
0711 90 30	– – – saldā kukurūza										
	– – – – graudu veidā			100 (1)							
1902	Makaronu izstrādājumi, arī vārīti vai ar pildījumu (gaļu vai citiem produktiem), vai pagatavoti ar citu paņēmienu, kā spageti, makaroni, nūdeles, lazanja, klimpas, pelmeņi, pildīti makaroni; kuskusmakaroni, arī pagatavots:										
	– nevārīti makaronu izstrādājumi, bez pildījuma un citādi sagatavoti										
1902 11 00	– – kas satur olas										
	– – – no cietajiem kviešiem, kuri nesatur vai satur ne vairāk kā 3 % citu graudaugu no svara un kuru pelnu saturs sausnā no svara (2)										
	– – – – nepārsniedz 0,95 %		160 (3)								(4)
	– – – – pārsniedz 0,95 %, bet nepārsniedz 1,10 %		150 (3)								(4)
	– – – – pārsniedz 1,10 %, bet nepārsniedz 1,30 %		140 (3)								(4)
	– – – – pārsniedz 1,30 %		0								
	– – – citi no labības:										

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	– – – – kas pēc svara satur 80 % vai vairāk cieto kviešu ar pelnu saturu no svara sausnā ([2]):										
	– – – – – kas nepārsniedz 0,87 %	32	128 ([3])								([4])
	– – – – – kas pārsniedz 0,87 %, bet nepārsniedz 0,99 %	30	120 ([3])								([4])
	– – – – – kas pārsniedz 0,99 %, bet nepārsniedz 1,15 %	28	112 ([3])								([4])
	– – – – – kas pārsniedz 1,15 %	0	0								
	– – – – kas pēc svara satur mazāk nekā 80 % cieto kviešu ar pelnu saturu no svara sausnā ([2]):										
	– – – – – kas nepārsniedz 0,75 %	80	80 ([3])								([4])
	– – – – – kas pārsniedz 0,75 %, bet nepārsniedz 0,83 %	75	75 ([3])								([4])
	– – – – – kas pārsniedz 0,83 %, bet nepārsniedz 0,93 %	70	70 ([3])								([4])
	– – – – – kas pārsniedz 0,93 %	0	0								
	– – – citi (izņemot no labības): sk. II Pielikumu										
1902 19	– – citi (t.i., tādi, kas nesatur olas):										
	– – – no cietajiem kviešiem, kuri nesatur vai satur ne vairāk kā 3 % citu graudaugu no svara un kuru pelnu saturs sausnā no svara:										
	– – – – nepārsniedz 0,95 %		160								
	– – – – pārsniedz 0,95 %, bet nepārsniedz 1,10 %		150								
	– – – – pārsniedz 1,10 %, bet nepārsniedz 1,30 %		140								
	– – – – pārsniedz 1,30 %		0								
	– – – citi no labības:										
	– – – – kas pēc svara satur 80 % vai vairāk cieto kviešu ar pelnu saturu no svara sausnā:										
	– – – – – kas nepārsniedz 0,87 %	32	128								
	– – – – – kas pārsniedz 0,87 %, bet nepārsniedz 0,99 %	30	120								

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	– – – – – kas pārsniedz 0,99 %, bet nepārsniedz 1,15 %	28	112								
	– – – – – kas pārsniedz 1,15 %	0	0								
	– – – – kas pēc svara satur mazāk nekā 80 % cieto kviešu ar pelnu saturu no svara sausnā:										
	– – – – – kas nepārsniedz 0,75 %	80	80								
	– – – – – kas pārsniedz 0,75 %, bet nepārsniedz 0,83 %	75	75								
	– – – – – kas pārsniedz 0,83 %, bet nepārsniedz 0,93 %	70	70								
	– – – – – kas pārsniedz 0,93 %	0	0								
	– – – citi (izņemot no labības): sk. II Pielikumu										
1902 40	– kuskusmakaroni:										
1902 40 10	– – nesagatavoti:										
	– – – no cietajiem kviešiem, kuri nesatur vai satur ne vairāk kā 3 % citu graudaugu no svara un kuru pelnu saturs sausnā no svara ([2]):										
	– – – – nepārsniedz 0,95 %		160								
	– – – – pārsniedz 0,95 %, bet nepārsniedz 1,10 %		150								
	– – – – pārsniedz 1,10 %, bet nepārsniedz 1,30 %		140								
	– – – – pārsniedz 1,30 %		0								
	– – – citi (izņemot no labības): sk. II Pielikumu										
1902 40 90	– – citi (sagatavoti): sk. II Pielikumu										
1904	Gatavi pārtikas produkti, kas iegūti, uzpūšot vai grauzdējot graudus vai graudu produktus (piemēram, kukurūzas pārslas); labība (izņemot kukurūzu) graudu vai pārslu veidā vai citā veidā apstrādāti graudi (izņemot miltus un rupja maluma miltus), pirms tam vārīti vai citādi gatavoti, kas citur nav minēti:										
1904 10	– gatavi pārtikas produkti, kas iegūti, uzpūšot vai grauzdējot graudus vai graudu produktus:										

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
ex 1904 10 30	– – kas iegūti no rīsiem:										
	– – – nesaldināti uzpūsti rīsi					165					
1904 20	– gatavi pārtikas produkti, kas iegūti no negrauzdētām graudu pārslām vai no negrauzdēto graudu pārslu un grauzdēto graudu pārslu maisījumiem vai no uzpūstiem graudiem										
ex 1904 20 95	– – – kas iegūti no rīsiem:										
	– – – – nesaldināti uzpūsti rīsi					165					
1904 90	– citi:										
ex 1904 90 10	– – rīsi:										
	– – – iepriekš vārīti rīsi ([5])				120						
2001	Etiķī vai etiķskābē sagatavoti vai konservēti dārzeņi, augļi, rieksti un citas ēdamas augu daļas:										
ex 2001 90 30	– – saldā kukurūza (*Zea mays var. saccharata*)										
	– – – graudu veidā			100 ([1])							
2004	Bez etiķa vai etiķskābes sagatavoti vai konservēti, saldēti pārējie dārzeņi, izņemot pozīcijā 2006 minētos										
ex 2004 90 10	– – saldā kukurūza (*Zea mays var. saccharata*)										
	– – – graudu veidā			100 ([1])							
2005	Bez etiķa vai etiķskābes sagatavoti vai konservēti, nesaldēti pārējie dārzeņi, izņemot pozīcijā 2006 minētos										
ex 2005 80 00	– saldā kukurūza (*Zea mays var. saccharata*)										
	– – graudu veidā			100 ([1])							
2008	Augļi, rieksti un citas ēdamas augu daļas, citādi sagatavoti vai konservēti ar vai bez cukura vai cita saldinātāja piedevas vai spirta, kas nav ne minēti, ne iekļauti kaut kur citur:										
ex 2008 99 85	– – – – – kukurūza, graudu veidā, izņemot saldo kukurūzu (*Zea mays var. saccharata*):										
	– – – – – – graudu veidā			60 ([1])							

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
ex 2202 90 10	– – – alus, kas ražots no iesala, ar faktisko alkoholisko stiprumu, kas nepārsniedz 0,5 tilp. %:										
	– – – – kas ražots no miežu iesala vai kviešu iesala un nesatur par iesalu nepārvērstas labības, rīsus (vai produktus no to pārstrādes) un cukuru (saharozi vai invertcukuru)						23 ([6]) ([9])				
	– – – – – citi						22 ([6]) ([9])				
2905	Acikliskie spirti un to halogenētie, sulfurētie, nitrētie vai nitrozētie atvasinājumi:										
	– daudzvērtīgie spirti:										
2905 43 00	– – mannīts:										
	– – – kas iegūts no saharozes, ko ietver Regula (EK) Nr. 1260/2001							102			
	– – – kas iegūts no cieti saturošām vielām, ko ietver Regula (EK) Nr. 1784/2003			242							
2905 44	– – D-glucīts (sorbīts):										
	– – – ūdens šķīdumā:										
2905 44 11	– – – – kas satur 2 % vai mazāk D-mannīta, pārrēķinot D-glucītā										
	– – – – – kas iegūts no cieti saturošām vielām			169 ([7])							
	– – – – – kas iegūts no saharozes							71 ([7])			
2905 44 19	– – – – citi:										
	– – – – – kas iegūti no cieti saturošām vielām			148 ([7])							
	– – – – – kas iegūti no saharozes							71 ([7])			
2905 44 91	– – – – kas satur 2 % vai mazāk D-mannīta, pārrēķinot D-glucītā										
	– – – – – kas iegūti no cieti saturošām vielām			242							
	– – – – – kas iegūti no saharozes							102			
2905 44 99	– – – – citi:										
	– – – – – kas iegūti no cieti saturošām vielām			242							
	– – – – – kas iegūti no saharozes							102			

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3501	Kazeīni, kazeināti un citi kazeīna atvasinājumi; kazeīna līmes:										
3501 10	– kazeīns:									291 ([8])	
3501 90 90	– – citi										
3502	Albumīni, albumināti un citi albumīna atvasinājumi:										
	– olu albumīns:										
3502 11	– – kaltēts:										
3502 11 90	– – – citi										406
3502 19	– – citi:										
3502 19 90	– – – citi										55
3502 20	– piena albumīns (laktalbumīns)										
3502 20 91	– – – kaltēts (piemēram, plāksnes, zvīņas, pārslas, pulveris)								900		
3502 20 99	– – – citi								127		
3824	Gatavās saistvielas liešanas veidņiem un serdeņiem; ķīmijas vai saskarnozaru rūpniecības ķīmiskie produkti un preparāti (tostarp dabisko produktu maisījumi), kas citur nav minēti vai iekļauti; ķīmijas un saskarnozaru rūpniecības atlikumu produkti, kas citur nav minēti vai iekļauti:										
3824 60	– sorbīts, izņemot to, kas atbilst KN kodam 2905 44:										
	– – ūdens šķīdumā:										
3824 60 11	– – – kas satur 2 % vai mazāk D-mannīta, pārrēķinot D-glucītā										
	– – – – kas iegūts no cieti saturošām vielām			169 ([7])							
	– – – – kas iegūts no saharozes							71 ([7])			
3824 60 19	– – – citi:										
	– – – – kas iegūti no cieti saturošām vielām			148 ([7])							
	– – – – kas iegūti no saharozes							71 ([7])			

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3824 60 91	– – – kas satur 2 % vai mazāk D-mannīta, pārrēķinot D-glucītā										
	– – – – kas iegūti no cieti saturošām vielām			242							
	– – – – kas iegūti no saharozes							102			
3824 60 99	– – – citi:										
	– – – – kas iegūti no cieti saturošām vielām			242							
	– – – – kas iegūti no saharozes							102			

([1]) Šis daudzums attiecas uz kukurūzu graudu veidā, kas koriģēts, lai atbilstu 72 % mitruma daudzumam pēc svara.
([2]) Šo saturu nosaka, atņemot no kopējā produkta pelnu daudzuma to pelnu daļu, kas rodas no tajā ietvertajām olām, pamatojoties uz 0,04 % pēc svara uz 50 g, ko noapaļo līdz tuvākajiem 50 g.
([3]) Šo daudzumu samazina par 1,6 kg/100 kg uz 50 g olu ar čaumalu (vai tam līdzvērtīgu daudzumu citu olu produktu) uz vienu kilogramu makaronu izstrādājumu.
([4]) 5 kg/100 kg uz 50 g olu ar čaumalu (vai tam līdzvērtīgu daudzumu citu olu produktu) uz vienu kilogramu makaronu izstrādājumu, visus starpapjomus noapaļojot līdz tuvākajiem 50 g.
([5]) Iepriekš vārīti rīsi ir pilnībā lobīti rīsi graudos, kas ir iepriekš vārīti un daļēji kaltēti, lai atvieglotu pēdējo vārīšanu.
([6]) Šo daudzumu piemēro alum ar plato grādu ne mazāku par 11 un ne lielāku kā 12. Attiecībā uz alu ar plato grādu, kas mazāks par 11, šo daudzumu samazina par 9 % uz katru plato grādu, faktisko saturu noapaļojot līdz tuvākajam plato grādam. Attiecībā uz alu ar plato grādu, kas lielāks par 12, šo daudzumu palielina par 9 % uz katru plato grādu, faktisko saturu noapaļojot līdz tuvākajam plato grādam.
([7]) 5. un 9. ailē norādītos daudzumus attiecībā uz D-glucītu (sorbītu) ūdens šķīdumā piemēro sausnas saturam, kas ir 70 % pēc svara. Attiecībā uz sorbīta ūdens šķīdumiem ar citādu sausnas saturu, šos daudzumus attiecīgi palielina vai samazina proporcionāli faktiskajam sausnas saturam un noapaļo līdz tuvākajam kilogramam.
([8]) Daudzums noteikts atkarībā no izmantotā kazeīna, pamatojoties uz 291 kg vājpiena pulvera (2. produktu grupa) uz 100 kg kazeīna.
([9]) Uz hektolitru alus.

▼B

IV PIELIKUMS

Preces, kurām pamatprodukta daudzumu var noteikt, pamatojoties uz ķīmisku analīzi – kopā ar attiecīgo tabulu, kas minēta 51. pantā

KN kods	Apraksts	No preču analīzes iegūtā informācija	Īpašības pamatproduktiem, par kuriem piešķir kompensāciju	Pamatprodukta daudzums, par kuru piešķir kompensāciju (uz 100 kg preču)
1	2	3	4	5
1704	Konditorejas izstrādājumi no cukura (tostarp baltā šokolāde) bez kakao piedevas:			
1704 10	– košļājamā gumija, arī ar cukura pārklājumu vai bez tās:	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
1704 90 30 līdz 1704 90 99	– – citi	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. a) ar piena tauku saturu, kas ir mazāks par 12 % pēc svara	3. a) pilnpiena pulveris (3. produktu grupa)	3. a) 3,85 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
		b) ar piena tauku saturu, kas ir 12 % pēc svara, vai lielāks	b) sviests (PG6)	3. b) 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
1806	Šokolāde un pārējie pārtikas produkti ar kakao piedevu:			
1806 10	– kakao pulveris ar cukuru vai citu saldinātāju piedevu	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
1806 20	– citādi izstrādājumi briketēs, plātnītēs vai tāfelītēs ar masu vairāk nekā 2 kg vai šķidrā, pastas, pulvera, granulu veidā vai citos veidos, konteineros neiepakoti vai iesaiņojumā ar masu vairāk nekā 2 kg	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. a) ar piena tauku saturu, kas ir mazāks par 12 % pēc svara	3. a) pilnpiena pulveris (3. produktu grupa)	3. a) 3,85 kg uz 1 % piena tauku pēc svara

1	2	3	4	5
		b) ar piena tauku saturu, kas ir 12 % pēc svara, vai lielāks	b) sviests (PG6)	3. b) 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
1806 31 00 un 1806 32	– citi, briketēs, plātnītēs vai tāfelītēs	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. Piena tauki	3. Pilnpiena pulveris (PG3)	3. 3,85 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
1806 90	– citi	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. a) ar piena tauku saturu, kas ir mazāks par 12 % pēc svara	3. a) pilnpiena pulveris (3. produktu grupa)	3. a) 3,85 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
		b) ar piena tauku saturu, kas ir 12 % pēc svara, vai lielāks	b) sviests (PG6)	3. b) 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
ex 1901	Pārtikas izstrādājumi no miltiem, rupja maluma miltiem, cietes vai iesala ekstrakta, kas nesatur vai satur mazāk nekā 40 % kakao pēc svara, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu, un citur nav minēti vai iekļauti; pārtikas izstrādājumi no izejvielām, kas minētas KN pozīcijās 0401 līdz 0404, kas nesatur vai satur mazāk nekā 5 % no kakao pēc svara, pārrēķinot uz pilnīgi attaukotu pamatu, un citur nav minēti vai iekļauti	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. a) ar piena tauku saturu, kas ir mazāks par 12 % pēc svara	3. a) pilnpiena pulveris (3. produktu grupa)	3. a) 3,85 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
		b) ar piena tauku saturu, kas ir 12 % pēc svara, vai lielāks	b) sviests (PG6)	b) 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
1902	Makaronu izstrādājumi, arī vārīti vai ar pildījumu (gaļu vai citiem produktiem), vai pagatavoti ar citu paņēmienu, kā spageti, makaroni, nūdeles, lazanja, klimpas, pelmeņi, pildīti makaroni; kuskusmakaroni, arī pagatavoti:			
ex 1902 11 00 un ex 1902 19	– nevārīti makaronu izstrādājumi, bez pildījuma un citādi negatavoti, izņemot makaronus, kas satur tikai graudaugus un olas	Mīksto kviešu ciete (vai dekstrīns)	Mīkstie kvieši	1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara

1	2	3	4	5
1902 20	– pildīti makaronu izstrādājumi, arī vārīti vai citādi pagatavoti:			
1902 20 91 līdz 1902 20 99	– – citi	Mīksto kviešu ciete (vai dekstrīns)	Mīkstie kvieši	1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1902 30	– citi makaronu izstrādājumi	Mīksto kviešu ciete (vai dekstrīns)	Mīkstie kvieši	1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1902 40 90	– – (kuskusmakaroni) citi	Mīksto kviešu ciete (vai dekstrīns)	Mīkstie kvieši	1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1903 00 00	Tapioka un tās atvietotāji, kas pagatavoti no cietes pārslu, graudu, putraimu, kliju vai līdzīgā veidā	Ciete (vai dekstrīns)	Kukurūza	1,83 kg uz 1 % bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1905	Maizes, miltu izstrādājumi, kūkas, cepumi un pārējie konditorejas izstrādājumi ar kakao piedevu vai bez tās; dievmaizītes, tukšas kapsulas, kuras izmanto farmācijā, vafeles, rīspapīrs un tamlīdzīgi produkti:			
1905 10 00	– kraukšķīga maize	Ciete (vai dekstrīns)	Rudzi	2,09 kg uz 1 % bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1905 31	– – saldi cepumi	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
1905 32	– – vafeles un vafeļu plātnes	2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. Ciete (vai dekstrīns)	3. Mīkstie kvieši	3. 1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
		4. Piena tauki	4. Sviests (PG6)	4. 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
1905 40	– sausiņi, grauzdiņi un tamlīdzīgi grauzdēti produkti	Ciete (vai dekstrīns)	Mīkstie kvieši	1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1905 90	– citi:			
1905 90 20	– – dievmaizītes, dažāda veida tukšas kapsulas farmaceitiskai izmantošanai, vafeles, rīspapīrs un līdzīgi produkti	Ciete (vai dekstrīns)	Kukurūza	1,83 kg uz 1 % bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
1905 90 30	– – – maizes izstrādājumi bez medus, olu, siera vai augļu piedevas, kuri satur sausā veidā ne vairāk kā 5 % cukura un ne vairāk kā 5 % tauku	Ciete (vai dekstrīns)	Mīkstie kvieši	1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara

1	2	3	4	5
1905 90 45 līdz 1905 90 90	– – – citi produkti	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. Ciete (vai dekstrīns)	3. Mīkstie kvieši	3. 1,75 kg uz 1 % kviešu bezūdens cietes (vai dekstrīna) pēc svara
		4. Piena tauki	4. Sviests (PG6)	4. 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
2105	Saldējums vai cits pārtikas ledus, kas vai nu satur, vai nesatur kakao	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. Piena tauki	3. Sviests (PG6)	3. 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
2106	Pārtikas produkti, kas nav norādīti vai iekļauti citur:			
2106 90	– citi			
	– – citi:			
2106 90 98	– – – citi	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
		3. Piena tauki	3. Sviests (PG6)	3. 1,22 kg uz 1 % piena tauku pēc svara
2202	Ūdens, tostarp minerālūdeņi un gāzētie ūdeņi ar cukura vai citu saldinātāju vai aromātisku vielu piedevu, un citi bezalkohola dzērieni, izņemot augļu vai dārzeņu sulas, kas minēti KN pozīcijā 2009:			
2202 10 00	– ūdens, tostarp minerālūdens un gāzētais ūdens ar cukura vai citu saldinātāju vai aromātisko vielu piedevu	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
2202 90	– citi:			

▼B

1	2	3	4	5
2202 90 10	– – kas nesatur pozīcijās 0401 līdz 0404 minētos produktus vai taukus, kuri iegūti no pozīcijās 0401 līdz 0404 minētajiem produktiem:	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Glikoze (2)	2. Kukurūza	2. 2,1 kg uz 1 % glikozes pēc svara (2)
2202 90 91 līdz 2202 90 99	– – citi	1. Saharoze (1)	1. Baltais cukurs	1. 1 kg uz 1 % saharozes pēc svara (1)
		2. Piena tauki	2. Sausais pilnpiens (PG3)	2. 3,85 kg uz 1 % piena tauku pēc svara

(1) Saharozes saturs precēs (bez tālākas pārstrādes), pieskaitot saharozei līdzvērtīgu glikozes un fruktozes maisījumu (kopējais glikozes un fruktozes saturs reizināts ar 0,95), kas deklarēts (jebkādā formā) vai atrasts precēs. Tomēr, ja fruktozes saturs precēs ir mazāks par glikozes saturu, minētajā aprēķinā iekļaujams glikozes daudzums, kas pēc svara vienāds ar fruktozes daudzumu.

(2) Izņemot 1. piezīmē minēto glikozes saturu.

N.B.: Ja deklarē laktozes hidrolizāta esamību un/vai atklāj galaktozi, pirms jebkādiem aprēķiniem glikozes daudzumu, kas vienāds ar galaktozes daudzumu, atņem no kopējā glikozes daudzuma.

▼B

V PIELIKUMS

Koeficienti 8. pantā minēto produktu pārvēršanai pamatproduktos

KN kods	Pārstrādātais lauksaimniecības produkts	Koeficients	Pamatprodukts
1101 00 11	Cielīdz kviešu milti ar pelnu saturu 100 g:		
	— 0 līdz 900 mg	1,33	Cietie kvieši
	— 901 līdz 1 900 mg	1,09	Cietie kvieši
1101 00 15 un 1101 00 90	Mīkstie kvieši un kviešu un rudzu maisījuma milti ar pelnu saturu 100 g:		
	— 0 līdz 900 mg	1,33	Mīkstie kvieši
	— 901 līdz 1 900 mg	1,09	Mīkstie kvieši
1102 10 00	Rudzu milti ar pelnu saturu 100 g:		
	— 0 līdz 1 400 mg	1,37	Rudzi
	— 1 401 līdz 2 000 mg	1,08	Rudzi
1102 20 10	Kukurūzas milti, kuru tauku saturs nepārsniedz 1,5 % pēc svara	1,20	Kukurūza
1102 20 90	Kukurūzas milti, kuru tauku saturs pārsniedz 1,5 % pēc svara	1,10	Kukurūza
1102 30 00	Rīsu milti	1,00	Drupinātie rīsi
1102 90 10	Miežu milti	1,20	Mieži
1102 90 30	Auzu milti	1,20	Auzas
1103 11 10	Cieto kviešu putraimi un rupja maluma milti	1,42	Cietie kvieši
ex 1103 11 90	Mīksto kviešu putraimi un rupja maluma milti, kuru pelnu saturs nepārsniedz 600 mg uz 100 g	1,37	Mīkstie kvieši
1103 13 10	Kukurūzas putraimi un rupja maluma milti, kuru tauku saturs nepārsniedz 1,5 % pēc svara	1,20	Kukurūza
1103 13 90	Kukurūzas putraimi un rupja maluma milti, kuru tauku saturs pārsniedz 1,5 % pēc svara	1,20	Kukurūza
1103 19 10	Rudzu putraimi un rupja maluma milti	1,00	Rudzi
1103 19 30	Miežu putraimi un rupja maluma milti	1,55	Mieži
1103 19 40	Auzu putraimi un rupja maluma milti	1,80	Auzas
1103 19 50	Rīsu putraimi un rupja maluma milti	1,00	Drupinātie rīsi
1103 20 10	Rudzu granulas	1,00	Rudzi
1103 20 20	Miežu granulas	1,02	Mieži
1103 20 30	Auzu granulas	1,00	Auzas
1103 20 40	Kukurūzas granulas	1,00	Kukurūza
1103 20 50	Rīsu granulas	1,00	Drupinātie rīsi
1103 20 60	Kviešu granulas	1,02	Mīkstie kvieši
1104 12 90	Auzu pārslas	1,80	Auzas
1104 19 10	Kviešu graudi, placināti vai pārslās	1,02	Mīkstie kvieši

▼B

KN kods	Pārstrādātais lauksaimniecības produkts	Koeficients	Pamatprodukts
1104 19 30	Rudzu graudi, placināti vai pārslās	1,40	Rudzi
1104 19 50	Kukurūzas graudi, placināti vai pārslās	1,44	Kukurūza
1104 19 69	Miežu pārslas	1,40	Mieži
1104 19 91	Rīsu pārslas	1,00	Drupinātie rīsi
1104 22 20	Auzas ar atdalītu sēklapvalku (lobītas vai sprauktas)	1,60	Auzas
1104 22 30	Ar atdalītu sēklapvalku, šķeltas vai drupinātas auzas (“*Grütze*” vai “*grutten*”)	1,70	Auzas
1104 23 10	Ar atdalītu sēklapvalku (lobīti vai spraukti) kukurūzas graudi, arī šķelti un drupināti	1,30	Kukurūza
1104 29 01	Ar atdalītu sēklapvalku (lobīti vai spraukti) miežu graudi	1,50	Mieži
1104 29 03	Ar atdalītu sēklapvalku, šķelti vai drupināti miežu graudi (“*Grütze*” vai “*grutten*”)	1,50	Mieži
1104 29 05	Miežu grūbas	1,60	Mieži
1104 29 11	Negrauzdēts kviešu iesals miltu veidā	1,02	Mīkstie kvieši
1104 29 51	Kviešu graudi, tikai drupināti	1,00	Mīkstie kvieši
1104 29 55	Rudzu graudi, tikai drupināti	1,00	Rudzi
1104 30 10	Kviešu dīgļi, veseli, placināti, pārslās vai malti	0,25	Mīkstie kvieši
1104 30 90	Citu graudaugu dīgļi, veseli, placināti, pārslās vai malti	0,25	Kukurūza
1107 10 11	Negrauzdēts kviešu iesals miltu veidā	1,78	Mīkstie kvieši
1107 10 19	Negrauzdēts kviešu iesals citā veidā	1,27	Mīkstie kvieši
1107 10 91	Negrauzdēts citu graudaugu iesals miltu veidā	1,78	Mieži
1107 10 99	Negrauzdēts citu graudaugu iesals citā veidā	1,27	Mieži
1107 20 00	Grauzdēts iesals	1,49	Mieži
1108 11 00	Kviešu ciete	2,00	Mīkstie kvieši
1108 12 00	Kukurūzas ciete	1,60	Kukurūza
1108 13 00	Kartupeļu ciete	1,60	Kukurūza
1108 19 10	Rīsu ciete	1,52	Drupinātie rīsi
ex 1108 19 90	Miežu vai auzu ciete	1,60	Kukurūza
1702 30 51	Glikoze un glikozes sīrups ([1]), kas nesatur fruktozi vai sausā veidā pēc svara satur mazāk nekā 20 % fruktozes, kas sausā veidā pēc svara satur 99 % vai vairāk glikozes, aglomerēta vai neaglomerēta, balta kristāliska pulvera veidā	2,09	Kukurūza
1702 30 59	Glikoze un glikozes sīrups ([1]), kas nesatur fruktozi vai sausā veidā pēc svara satur mazāk nekā 20 % fruktozes, kas sausā veidā pēc svara satur 99 % vai vairāk glikozes, citi	1,60	Kukurūza
1702 30 91	Glikoze un glikozes sīrups ([1]), kas nesatur fruktozi vai sausā	2,09	Kukurūza

▼B

KN kods	Pārstrādātais lauksaimniecības produkts	Koeficients	Pamatprodukts
	veidā pēc svara satur mazāk nekā 20 % fruktozes, citi, aglomerēta vai neaglomerēta, balta kristāliska pulvera veidā		
1702 30 99	Glikoze un glikozes sīrups (1), kas nesatur fruktozi vai sausā veidā pēc svara satur mazāk nekā 20 % fruktozes, citi	1,60	Kukurūza
1702 40 90	Glikoze un glikozes sīrups (1), kas sausā veidā pēc svara satur vismaz 20 %, bet mazāk nekā 50 % fruktozes	1,60	Kukurūza
ex 1702 90 50	Maltodekstrīns aglomerēta vai neaglomerēta, balta kristāliska pulvera veidā	2,09	Kukurūza
ex 1702 90 50	Maltodekstrīns un maltodekstrīna sīrups, citi	1,60	Kukurūza
1702 90 75	Grauzdēts cukurs aglomerēta vai neaglomerēta pulvera veidā	2,19	Kukurūza
1702 90 79	Grauzdēts cukurs, citi	1,52	Kukurūza
2106 90 55	Aromatizēts vai iekrāsots glikozes sīrups un maltodekstrīna sīrups	1,60	Kukurūza

(1) Izņemot izoglikozi.

▼B

VI PIELIKUMS

Norādījumi par pieteikumiem kompensācijas sertifikātu saņemšanai, to izsniegšanu un izmantošanu

I. **PIETEIKUMS KOMPENSĀCIJAS SERTIFIKĀTA SAŅEMŠANAI**

Uz virsraksta "Eksporta licence vai iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikāts" uzspiež zīmogu "Kompensācijas sertifikāts produktiem, kas nav iekļauti I Pielikumā". Šo informāciju var glabāt elektroniski.

Pieteikuma iesniedzēji aizpilda 4., 8., 17. un 18. aili un, ja vajadzīgs, 7. aili. Summu 17. un 18. ailē ieraksta euro.

Neaizpilda 13. līdz 16. aili.

Pieteikuma 20. ailē iesniedzēji norāda, vai tie paredz izmantot kompensācijas sertifikātu tikai tajā dalībvalstī, kura to izsniegusi, vai tiem nepieciešams kompensācijas sertifikāts, kas ir derīgs visā Kopienā.

▼M2

Pieteikuma 20. ailē iesniedzējs ieraksta vienu no šādiem vārdu savienojumiem:

— vārdus "33. pants" vai citus vārdus atbilstoši kompetentās iestādes prasībām, ja pieteikums attiecas uz 33. pantā minēto sertifikātu,

— vārdus "38. pants" vai citus vārdus atbilstoši kompetentās iestādes prasībām, ja pieteikums attiecas uz 38. pantā minēto sertifikātu,

— vārdus "38.a pants" vai citus vārdus atbilstoši kompetentās iestādes prasībām, ja pieteikums attiecas uz 38.a pantā minēto sertifikātu.

▼B

Iesniedzējs norāda iesniegšanas vietu un datumu un paraksta pieteikumu.

II. **IEPRIEKŠĒJAS NOTEIKŠANAS PIETEIKUMS – PIEPRASĪJUMS PĒC KOMPENSĀCIJAS SERTIFIKĀTU IZRAKSTIEM**

1. Iepriekšējas noteikšanas pieteikums kompensācijas sertifikāta pieteikuma iesniegšanas laikā

   Skatīt I daļu (iesniedzējs aizpilda 8. aili).

2. Pieteikums par iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikāta izsniegšanu

   Šādā gadījumā eksportētājs aizpilda pieteikumu un norāda:

   — 1. un 2. ailē – struktūras nosaukumu, kura izsniegusi kompensācijas sertifikātu, attiecībā uz kuru pieprasa iepriekšēju noteikšanu, un sertifikāta numuru,

   — 4. ailē – sertifikāta īpašnieka vārdu,

   — 8. ailē – pretī "jā" ievelciet ķeksīti.

3. Pieteikumā par kompensācijas sertifikāta izrakstu jābūt šādai informācijai:

   — 1. un 2. ailē – aģentūras nosaukumam, kura izsniegusi kompensācijas sertifikātu, no kuras pieprasa izrakstu, un sertifikāta oriģināla numuram,

   — 4. ailē – kompensācijas sertifikāta īpašnieka vārdam un uzvārdam,

   — 17. un 18. ailē – pieprasītā izraksta summai euro.

III. **IEPRIEKŠ NOTEIKTAS KOMPENSĀCIJAS SERTIFIKĀTU IZSNIEGŠANA IZMANTOŠANAI VISĀ KOPIENĀ, KĀ ARĪ SERTIFIKĀTU IZRAKSTU IZSNIEGŠANA**

1. un 2. eksemplāru izsniedz, pamatojoties uz paraugiem Regulas (EK) Nr. 1291/2000 I Pielikumā.

Uz virsraksta "Eksporta licence vai iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikāts" uzspiež zīmogu "Kompensācijas sertifikāts produktiem, kas nav iekļauti I Pielikumā".

To aizpilda sekojoši:

▼B

a) 1. ailē ieraksta sertifikāta izsniedzējas struktūras nosaukumu un adresi. 2. vai 23. ailē ieraksta kompensācijas sertifikāta numuru (ko piešķir izsniedzēja struktūra).

Attiecībā uz izrakstiem no kompensācijas sertifikāta, 3. ailē treknā drukā un ar drukātiem burtiem ieraksta "IZRAKSTS".

b) 4. ailē ieraksta īpašnieka vārdu un uzvārdu, un pilnu adresi.

c) 6. aili svītro.

d) 10. ailē ieraksta datumu, kurā iesniegts pieteikums kompensācijas sertifikāta saņemšanai, un 11. ailē ieraksta nodrošinājuma apmēru, kas noteikts saskaņā ar 43. pantu.

e) 12. ailē ieraksta derīguma termiņu.

f) 13. līdz 16. aili svītro.

g) 17. un 18. aili aizpilda kompetentā iestāde, pamatojoties uz apjomu, kas noteikts saskaņā ar 33. līdz 38. pantu.

h) 19. aili svītro.

i) 20. ailē ieraksta sertifikātā paredzēto informāciju.

j) 21. aili aizpilda, kā noteikts pieteikumā.

k) 22. ailē ir vārdi "Derīgs izmantošanai no: …", ko nosaka saskaņā ar 33. pantu vai 38. pantu.

l) Aizpilda 23. aili.

m) 24. aili svītro.

IV. **IEPRIEKŠ NENOTEIKTAS KOMPENSĀCIJAS SERTIFIKĀTU IZSNIEGŠANA IZMANTOŠANAI VISĀ KOPIENĀ**

Šos kompensācijas sertifikātus aizpilda tāpat kā III daļā minētos sertifikātus.

21. aili svītro.

Ja šī kompensācijas sertifikāta īpašnieks pēc tam pieprasa kompensācijas likmju iepriekšēju noteikšanu, tam jāatgriež sertifikāta oriģināls un visi jau izsniegtie izraksti. Sertifikāta 22. ailē ieraksta "kompensācija derīga (datums), likme iepriekš noteikta (datums)".

V. **SERTIFIKĀTU IZMANTOŠANA**

Eksporta formalitāšu kārtošanas laikā kompensācijas sertifikāta(-u) numuru(-us), kas izmantots(-i) saistībā ar pieteikumu uz kompensāciju, ieraksta vienotajā administratīvajā dokumentā.

Ja izmanto muitas dokumentu, kas nav vienotais administratīvais dokuments, kompensācijas sertifikāta(-u) numuru(-us), kas izmantots(-i) saistībā ar pieteikumu uz kompensāciju, ieraksta valsts (nacionālajā) dokumentā.

▼B

VII PIELIKUMS

Konversijas kursi, ko izmanto references daudzumu noteikšanai, kā paredzēts 7. un 9. pantā

1. 6,06 kg 1. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg sūkalu, kas šim eksperimentālajam produktam pielīdzinātas saskaņā ar 3. panta 2. punktu;

2. 9,1 kg 2. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg piena produktu, kas šim eksperimentālajam produktam pielīdzināti saskaņā ar 3. panta 3. punkta a) apakšpunktu;

3. 1,01 kg 2. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg piena produktu beztauku daļai, kas šim eksperimentālajam produktam pielīdzināti saskaņā ar 3. panta 6. punktu vai 3. panta 4. punkta otrās daļas a) apakšpunktu uz 1 % pēc svara beztauku sausnas attiecīgajā piena produktā;

4. 0.8 kg 2. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg siera beztauku daļai, kas šim eksperimentālajam produktam pielīdzināts saskaņā ar 3. panta 6. punktu uz 1 % pēc svara beztauku sausnas sierā;

5. 3,85 kg 3. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg viena no piena produktiem, kas pielīdzināti šim eksperimentālajam produktam saskaņā ar 3. panta 4. punktu ar piena tauku saturu sausajā vielā, kas nepārsniedz 27 % uz 1 % pēc svara piena tauku attiecīgajā piena produktā.

   Tomēr pēc attiecīgās puses pieprasījuma 3,85 kg 3. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg šķidra piena, kas pielīdzināts šim eksperimentālajam produktam saskaņā ar 3. panta 4. punkta pirmās daļas a) apakšpunktu ar piena tauku saturu šķidrajā pienā, kas nepārsniedz 3,2 % pēc svara uz 1 % pēc svara piena tauku attiecīgajā piena produktā;

6. 100 kg 3. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg sausās vielas vienā no piena produktiem, kas pielīdzināti šim eksperimentālajam produktam saskaņā ar 3. panta 4. punktu ar piena tauku saturu sausajā vielā, kas pārsniedz 27 % pēc svara.

   Tomēr pēc attiecīgās puses pieprasījuma 12,32 kg 3. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg šķidra piena, kas pielīdzināts šim eksperimentālajam produktam saskaņā ar 3. panta 4. punkta pirmās daļas a) apakšpunktu, ar piena tauku saturu šķidrajā pienā, kas pārsniedz 3,2 % pēc svara;

7. 1,22 kg 6. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg viena no piena produktiem, kas pielīdzināti šim eksperimentālajam produktam saskaņā ar 3. panta 5. punktu uz 1 % pēc svara piena tauku attiecīgajā piena produktā;

8. 1,22 kg 6. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg viena no piena produktu tauku daļai, kas šim eksperimentālajam produktam pielīdzināti saskaņā ar 3. panta 6. punktu vai 3. panta 4. punkta otrā ievilkuma b) apakšpunktu, uz 1 % pēc svara piena tauku attiecīgajā piena produktā;

9. 0,8 kg 6. grupas eksperimentālā produkta atbilst 100 kg siera tauku daļai, kas šim eksperimentālajam produktam pielīdzināts saskaņā ar 3. panta 6. punktu, uz 1 % pēc svara piena tauku sierā;

10. 77,5 kg pilnībā slīpētu apaļgraudu rīsu atbilst 100 kg lobītu apaļgraudu rīsu, kas minēti 3. panta 7. punktā;

11. 69 kg pilnībā slīpētu gargraudu rīsu atbilst 100 kg lobītu vidējgraudu vai gargraudu rīsu, kas minēti 3. panta 7. punktā;

12. 93,9 kg pilnībā slīpētu apaļgraudu rīsu atbilst 100 kg daļēji slīpētu apaļgraudu rīsu, kas minēti 3. panta 7. punktā;

13. 93,9 kg pilnībā slīpētu gargraudu rīsu atbilst 100 kg daļēji slīpētu vidējgraudu vai gargraudu rīsu, kas minēti 3. panta 7. punktā;

14. 92 kg baltā cukura atbilst 100 kg jēlcukura, kas minēts 3. panta 8. punkta a) apakšpunktā;

15. 1 kg baltā cukura atbilst 100 kg cukura, kas minēts 3. panta 8. punkta b) apakšpunktā, uz 1 % saharozes;

16. 1 kg baltā cukura atbilst 100 kg viena no produktiem, kas minēti 3. panta 8. punkta c) apakšpunktā un atbilst Regulas (EK) Nr. 2135/95 3. pantā paredzētajiem nosacījumiem, uz 1 % saharozes (ja vajadzīgs, pievieno citu cukuru saturu, kas aprēķināti saharozē), kas noteikts saskaņā ar minēto 3. pantu;

17. 100 kg baltā cukura atbilst 100 kg sausnas kas noteikta saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 2135/95 5. pantu izoglikozē vai izoglikozes sīrupā, kas minēts 3.

▼B

panta 8. punkta d) apakšpunktā un atbilst Regulas (EK) Nr. 2135/95 5. pantā paredzētajiem nosacījumiem.

▼B

VIII PIELIKUMS

27. pantā minētie ieraksti

27. pantā minētie ieraksti ir šādi ieraksti:

▼M5

— *bulgāru valodā:* Права, прехвърлени обратно на титуляра на … (дата)

▼B

— *spāņu valodā:* retrocesión al titular, el …

— *čehu valodā:* práva převedena zpět na držitele …

— *dāņu valodā:* tilbageføring til indehaveren den …

— *vācu valodā:* Rückübertragung auf den Bescheinigungsinhaber am …

— *igauņu valodā:* omanikule tagastatud õigused

— *grieķu valodā:* εκ νέου παραχώρηση στο δικαιούχο στις …

— *angļu valodā:* rights transferred back to the titular holder on [date]

— *franču valodā:* rétrocession au titulaire le …

— *itāļu valodā:* retrocessione al titolare in data …

— *latviešu valodā:* tiesības nodotas atpakaļ to nominālajam īpašniekam …

— *lietuviešu valodā:* teisės grąžintos pradiniam turėtojui …

— *ungāru valodā:* A jogok …-tól az eredeti jogosultra szálltak vissza

— *holandiešu valodā:* aan de titularis geretrocedeerd op …

— *poļu valodā:* prawa przywrócone prawowitemu posiadaczowi …

— *portugāļu valodā:* retrocessão ao titular em …

▼M5

— *rumāņu valodā:* drepturi transferate înapoi la titular la … (data)

▼B

— *slovāku valodā:* práva prenesené späť na držiteľa …

— *slovēņu valodā:* Pravice, prenesene nazaj na imetnika …

— *somu valodā:* palautus todistuksenhaltijalle …

— *zviedru valodā:* återbördad till licensinnehavaren den …

▼B

IX PIELIKUMS

Korelācijas tabula

Šī regula	Regula (EK) Nr. 1520/2000	Regula (EK) Nr. 3223/93	Regula (EEK) Nr. 3615/92
1. panta 1. punkts	1. panta 1. punkts		
1. panta 2. punkts	18. pants		
1. panta 3. punkts	4. panta 4. punkts		
2. panta 1. punkta 1. apakšpunkts	1. panta 2. punkta a) apakšpunkts		
2. panta 1. punkta 2. apakšpunkts			
2. panta 1. punkta 3. apakšpunkts	1. panta 2. punkta d) apakšpunkts (daļa no)		
2. panta 1. punkta 4. apakšpunkts			1. panta 2. punkta c) un d) apakšpunkts
2. panta 1. punkta 5. apakšpunkts			1. panta 2. punkta c) apakšpunkts
2. panta 1. punkta 6. apakšpunkts			1. panta 2. punkta d) apakšpunkts
2. panta 2. punkts			1. panta 3. punkts
3. panta 1. punkts	1. panta 3. punkta a) apakšpunkts		
3. panta 2. punkts	1. panta 3. punkta b) apakšpunkts		
3. panta 3. punkts	1. panta 3. punkta c) apakšpunkts		
3. panta 4. punkta pirmā daļa	1. panta 3. punkta d) apakšpunkts		
3. panta 4. punkta otrā daļa	1. panta 4. punkts		
3. panta 5. punkts	1. panta 3. punkta e) apakšpunkts		
3. panta 6. punkts	1. panta 3. punkta f) apakšpunkts		
3. panta 7. punkts	1. panta 3. punkta g) apakšpunkts (ar grozījumiem)		
3. panta 8. punkts	1. panta 3. punkta h) apakšpunkts		
4. pants	16. panta 1. punkta pirmais apakšpunkts		
5. panta 1. punkts	2. panta pirmā daļa		
5. panta 2. punkts	2. panta trešā daļa		
5. panta 3. punkts	2. panta ceturtā daļa		
6. pants	3. panta 1. punkta ievadfrāze		
7. pants	3. panta 1. punkta a) apakšpunkts		
8. pants	3. panta 1. punkta b) apakšpunkts		
9. pants	3. panta 1. punkta c) apakšpunkts		
10. pants	3. panta 2. punkts		
11. pants	3. panta 3. punkts (ar grozījumiem)		
12. pants			1. panta 4. punkta a) un b) apakšpunkts

▼B

Šī regula	Regula (EK) Nr. 1520/2000	Regula (EK) Nr. 3223/93	Regula (EEK) Nr. 3615/92
13. pants			1. panta 4. punkta c), d), e) un f) apakšpunkts
14. pants	4. panta 1. punkta pirmā un trešā daļa		
15. panta 1. punkts	4. panta 2. punkta a) līdz e) apakšpunkts		
15. panta 2. punkts	4. panta 3. punkts		
15. panta 3. punkts	4. panta 5. punkts		
16. panta pirmā daļa	4. panta 2. punkta otrā daļa		
16. panta otrā daļa	2. panta otrā daļa		
17. pants	4. panta 6. punkta a) apakšpunkts		
18. panta 1. punkts	4. panta 6. punkta b) apakšpunkts		
18. panta 2. punkts	4. panta 6. punkta c) apakšpunkts		
18. panta 3. punkts	4. panta 6. punkta d) apakšpunkts		
19. panta 1. punkts	4. panta 7. punkts		
19. panta 2. punkts	4. panta 8. punkts		
19. panta 3. punkts	4. panta 9. punkts		
20. panta 1. punkts	5. panta 1. punkts (ar grozījumiem)		
20. panta 2. punkts	5. panta 2. punkts		
20. panta 3. punkts	9. panta 2. punkta sestā daļa		
21. pants	16. panta 3. punkta ceturtā daļa		
22. panta 1. punkts	1. panta 2. punkta b) apakšpunkts		
22. panta 2. punkts	6. panta 1. punkts		
22. panta 3. punkts	6. panta 2. punkts		
23. panta 1. punkts	15. panta 1. punkta pirmā daļa		
23. panta 2. punkts	15. panta 1. punkta otrā daļa		
23. panta 3. punkts	15. panta 2. punkts (ar grozījumiem)		
23. panta 4. punkts	15. panta 3. punkts		
24. panta 1. punkts	7. panta 1. punkts		
24. panta 2. punkts	6. panta 4. punkts un F līdz V Pielikums		
25. pants	6. panta 5. punkts un 6. panta 1. punkta pirmā daļa		
26. pants	6. panta 3. punkts		
27. panta 1. punkts	6.a panta 1. punkts		
27. panta 2. punkts	6.a panta 1a. punkts		
27. panta 3. punkts	6.a panta 2. punkts		
28. panta 1. punkts	6.a panta 3. punkts (ar grozījumiem)		
28. panta 2. punkts	6.a panta 4. punkts		
29. pants	7. panta 2. punkts		
30. pants	F II Pielikuma 3. punkts)		

▼B

Šī regula	Regula (EK) Nr. 1520/2000	Regula (EK) Nr. 3223/93	Regula (EEK) Nr. 3615/92
31. panta 1. punkts	7. panta 3. punkts		
31. panta 2. punkta pirmā daļa	7. panta 4. punkta pirmā daļa		
31. panta 2. punkta otrā un trešā daļa	7. panta 4. punkta otrā daļa		
31. panta 2. punkta ceturtā daļa	7. panta 5. punkta otrā daļa		
31. panta 3. punkts	7. panta 4. punkta trešā daļa (ar grozījumiem)		
32. pants	F VI Pielikums no otrās līdz piektajai daļa		
33. pants	8. panta 1. punkts		
34. pants	8. panta 2. punkts		
35. pants	8. panta 3. punkts (ar grozījumiem)		
36. pants	8. panta 4. punkts		
37. panta 1. punkts	8. panta 5. punkts		
37. panta 2. punkts	8. panta 6. punkts (ar grozījumiem)		
37. panta 3. punkts	8. panta 7. punkts (ar grozījumiem)		
38. pants	8. panta 10. punkts (ar grozījumiem)		
39. panta 1. punkts	9. panta 1. punkts (ar grozījumiem)		
39. panta 2. punkts	9. panta 2. punkta pirmā un otrā daļa (ar grozījumiem)		
40. pants	10. pants		
41. pants	10.a pants (ar grozījumiem)		
42. pants			
43. pants	11. pants		
44. pants	12. panta no 1. līdz 4. punktam (ar grozījumiem)		
45. pants	12. panta 5. punkts (ar grozījumiem)		
46. pants	14. panta 1. punkta pirmā daļa (ar grozījumiem)		
47. panta 1. punkts	14. panta 1. punkta otrā daļa		
47. panta 2. punkts	14. panta 2. punkta pirmā un otrā daļa		
47. panta 3. punkts	14. panta 2. punkta trešā daļa (ar grozījumiem)		
48. pants	14. panta 3. punkts (ar grozījumiem)		
49. panta 1. punkts	16. panta 1. punkta pirmā daļa (otrais teikums)		
49. panta 2. punkts	16. panta 1. punkta otrā, trešā un ceturtā daļa		
49. panta 3. punkts	16. panta 1. punkta piektā daļa		

▼B

Šī regula	Regula (EK) Nr. 1520/2000	Regula (EK) Nr. 3223/93	Regula (EEK) Nr. 3615/92
50. pants	16. panta 2. punkts		
51. pants	16. panta 3. punkta pirmā, otrā un trešā daļa		
52. panta 1. punkts	16. panta 4. punkts (ar grozījumiem)		
53. panta 2. punkts	16. panta 5. punkts		
52. panta 3. punkts	16. panta 6. punkts		
52. panta 4. punkts	16. panta 10. punkts		
52. panta 5. punkts	16. panta 7. punkts		
53. pants	17. pants (ar grozījumiem)		
54. panta 1. punkts	16. panta 8. punkts		
54. panta 2. punkts	16. panta 9. punkts		
55. panta 1. punkts	13. panta 4. punkts (ar grozījumiem)		
55. panta 2. punkts	—	—	—
56. panta 1. punkts	—	1. pants, 3. panta 1. punkts (ar grozījumiem) un 3. panta 2. punkts (ar grozījumiem)	
56. panta 2. punkts	13. panta 2. punkts		
56. panta 3. punkts	13. panta 3. punkts		
57. pants	—	—	—
58. pants	—	—	—
I Pielikums	A Pielikums	B Pielikums	
II Pielikums	B Pielikums		
III Pielikums	C Pielikums		
IV Pielikums	D Pielikums		
V Pielikums	E Pielikums		
VI Pielikums	Daļa no F Pielikuma		
VII Pielikums	3. panta 1. punkta a) apakšpunkts konversijas kurss (ar grozījumiem)		
VIII Pielikums	6.a panta 2. punkts (ieraksti)		
IX Pielikums	—	—	—